

Zeitschrift: Historischer Kalender, oder, Der hinkende Bot
Band: 184 (1911)

Artikel: Kalender
Autor: [s.n.]
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-654614>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 27.04.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Verbesselter Jänner.			Lauf.	Planetenstellung.	Tagesl. St. M.	Alter Christmonat.
1.	Beschneidung Christi	Luf. 2	Sonnenaufg. 8 U. 18 M.			Untergang 4 U. 48 M.
Sonntag	1 A. Neujahr, Jes.	5 14	♂ ♀ ♀ retr.	8 30	19 C. 4. Adv., Rem.	
Montag	2 Abel, Berchth.	6 20	♂ ♀, ☐ ♄, ☐ ♅	8 31	20 Achilles	
Dienstag	3 Saaß, Enoch	7 31	☉ in Erdnähe	8 32	21 Thomas	
Mitwoch	4 Elias, Loth	8 44	1. ♄ * ☉ kalt	8 33	22 Chiridonius	
Donstag	5 Simeon	9 57	☐ ♂ ♀ ♂ ♀	8 34	23 Dagobert	
Freitag	6 Heil. 3 Rge.	11 10	♀ ♂ ☉ trüb	8 35	24 Adam, Eva	
Samstag	7 Sidor	Utg.v.	♀ ☐ ♅	8 36	25 Christtag	
2.	Jesus 12 Jahre alt,	Luf. 2	Sonnenaufg. 8 U. 18 M.			Untergang 4 U. 56 M.
Sonntag	8 1. n. Ep. Erhard	0 24	☾ 7. 20 v. ☐ ♀	8 38	26 Stephanus	
Montag	9 Julian	1 41	♂ ♅, ☐ ♀	8 40	27 Johannes, Ev.	
Dienstag	10 Samson	3 1	☾ im ♍ ♀ im ♋	8 41	28 Kindleintag	
Mitwoch	11 Diethelm	4 25	♀ wird Morgenst.	8 43	29 Thomas, Bisch.	
Donstag	12 Ernst	5 48	♂ ♂ Schnee-	8 44	30 David, König	
Freitag	13 Hilar., 20. Tag	7 5	☾ ☾ Per., fall	8 46	31 Silvester	
Samstag	Tagesanbruch 6. 20		Abschied 7. 0		Alter Jänner 1911.	
	14 Felix, Priester	Utg. n.	☉ 11. 26 n. ♂ ♀	8 48	1 Neujahr, Jesus	
3.	Hochzeit zu Cana,	Joh. 2	Sonnenaufg. 8 U. 14 M.			Untergang 5 U. 4 M.
Sonntag	15 2. Maurus	5 38	♂ ♀, ☐ ♄, ☐ ♅	8 50	2 B. Abel	
Montag	16 Marcellus	6 59	♀ ☐ ♄, ☐ ♂ ☉	8 52	3 Saaß, Enoch	
Dienstag	17 Anton	8 17	Regen	8 54	4 Elias, Loth	
Mitwoch	18 Briska	9 31	☐ ♂	8 56	5 Simeon	
Donstag	19 Alice, Alma	10 42	♅ in ♋ bedeckt	8 58	6 Heil. 3 Könige	
Freitag	20 Fabian, Seb.	11 51	☐ ♀ [♅ ☐ ☉	9 0	7 Sidor	
Samstag	21 Agnes, Meinrad	Utg. v.	☉ in ♋, ♀ dir.	9 2	8 Erhard	
4.	Hauptmanns Knecht,	Mth. 8	Sonnenaufg. 8 U. 9 M.			Untergang 5 U. 14 M.
Sonntag	22 3. Vincentius	0 58	☾ 7. 21 v. ♂ ♅	9 5	9 1. n. Ep., Jul.	
Montag	23 Emerentia	2 4	☾ im ♍, ♂ ♄	9 7	10 Samson	
Dienstag	24 Timotheus	3 11	☾ Ap. stür-	9 10	11 Diethelm	
Mitwoch	25 Pauli Bekehr.	4 18	misch	9 12	12 Ernst, Satyr.	
Donstag	26 Polycarpus	5 22	♂ ♂	9 15	13 Hilar., 20. Tag	
Freitag	27 Joh. Chrysost.	6 23	☾ feucht	9 17	14 Felix, Priester	
Samstag	28 Karolus	7 16	♂ ♀	9 20	15 Maurus	
5.	Vom ungestümen Meer,	Mth. 8	Sonnenaufg. 8 U. 2 M.			Untergang 5 U. 24 M.
Sonntag	29 4. Valeria	8 0	☐ ♅ ♂ ☐ ♅	9 22	16 2. Marcellus	
Montag	30 Adelgunda	Utg. n.	☉ 10. 45 v. ☐ ♄	9 25	17 Anton	
Dienstag	31 Virgilius	6 33	♂ ♀ ♂ in ♋	9 27	18 Briska	
Erstes Viertel den 8. vorm. 7 Uhr 20 Min. Schneefall. Erstes Viertel den 22. vorm. 7 Uhr 21 Min. Meist windig. Vollmond den 14. nachm. 11 Uhr 26 Min. Schnee u. Regen. Neumond den 30. vorm. 10 Uhr 45 Min. Sonnenschein. Die Tage der Betreibungsferien sind mit einem † bezeichnet.						

Der Wassermann.

Du liebst zwar nicht den Wassermann
Dir steht der Weinmann besser an;
Doch jener steht auf festem Fuß,
Wenn der den Boden küssen muß.

Bauernregeln im Jänner.

Im Jänner kann man sehen, was für
Witterung in jedem Monat des Jahres
kommen wird; ist der Anfang, das Mittel
und das Ende gut, so gibt es ein gedeih-
liches Jahr. Donner bedeutet große Kälte.



Marktkalender für das Jahr 1911.

Das vorliegende Marktverzeichnis ist genau nach den neuesten amtlichen
Quellen ausgearbeitet und enthält eine Übersicht sämtlicher Märkte der
Schweiz. Bei gleichnamigen Ortschaften ist zur Verhütung von Mißverständ-
nissen eine nähere Bezeichnung in Klammern beigelegt.

Erklärung der Abkürzungen.

J. = Jahr, W. = Waren (Kram), B. = Vieh, Pf. = Pferde, F. = Fohlen,
S. = Schweine, Schf. = Schaf, Z. = Ziegen, Klb. = Kälber, Klv. = Klein-
vieh, Schl. = Schlachtvieh, Vitt. = Viktualien oder Lebensmittel, gr. B. = großer
(Haupt-) Vieh, Klv. S. = Kleinvieh speziell Schweinemarkt. — T. = Tag, Mtg.
= Montag, Dstg. = Dienstag, Mttw. = Mittwoch, Donst. = Donnerstag, Frtg.
= Freitag, Stg. = Samstag, Sonntg. = Sonntag, a. = auch.

Bei denjenigen Märkten, die länger als einen Tag dauern, ist die Zahl der
Markttage in Klammern () angegeben. Die mit Stern * bezeichneten Märkte
werden von den Behörden erst später festgesetzt. (Nachdruck verboten.)

A. Waren- und Viehmärkte der Schweiz.

Jänner. (Januarius.)

Ararau 18 B.	Landeron 16 B. B. Klv.	Bruntrut 16 B. B. Pf. Klv.
Aschi (Bern) 10 W. B. Klv.	Langenthal 17 B. Klv.	Reinach (Arg.) 19 B.
Aigle 21 W. B. Pf. Klv.	Langnau i. E. 6 B. Klv.	La Roche (Frb.) 30 B. B. Klv.
Altendorf (Uri) 25 u. 26 W. B.	Laufen (Laufon) 3 B. B. Klv.	Romont 10 W. B. Pf. Klv.
Appenzell 11 u. 25 B.	Laufenburg 16 B.	Rougemont 17 W. B.
Baden 3 B. Klv.	Lausanne 11 B. Klv.	Roverebo (Graub.) 13 W. B.
Bellinzona 11 u. 25 B. Klv.	Leuzburg 12 B.	Rue 18 W. B. Klv.
Bern 3 u. 17 W. gr. B. Klv.	Leuggern 17 B. Bieftal 11 B.	Saignelégier 2 W. B. Pf. Klv.
Bex 26 W. B. Pf. Klv. [Schlv.]	Locarno 12 u. 26 W. B. Klv.	Savognino 28 W. B.
Biasca 9 W. B. Klv.	Le Locle 10 W. B. Pf. S.	Schiers 3 W. B.
Biel (Bienne) 12 W. B.	Malvaglia 24 W. B. Klv.	Schwyz 30 W.
Bolligen 10 W. B. Klv.	Martigny-Bourg 9 W. Klv.	Seengen 17 B.
Bremgarten (N.) 9 B. S.	Meienberg 25 W. B.	Sidwail 12 W. B. Klv.
Bulle (Frbg.) 12 W. B. Klv.	Meiringen 5 W. Klv. S.	Signau 19 Klv., Siffach 4 B.
Burgdorf 5 W. Schl.	Mellingen 25 B.	Solduno 11 u. 25 B.
Châtel-St. Denis 16 W. B.	Mendrisio 9 u. 23 B.	Solothurn 9 W. B. Pf. Klv.
Chur 18 W. B.	[Klv.] Môtiers (Nbg.) 9 W. B. Pf.	Sursee 9 W. B.
Dagmersellen 16 W. B.	Moudon 30 W. B.	[Klv.] Thun 18 W. B.
Delsberg 17 W. B. Pf. Klv.	Muggio 5 B. Klv.	Thuis 10 W. B.
Dijentis 14 W. B.	[S.] Muri (Arg.) 2 B.	Tiefenbach 9 W. B.
Flavayer (Stäffis) 11 W. B.	Murten 4 W. B. Klv.	Tramelan-deffus 11 W. B.
Etterswil 31 B. Klv.	[Klv.] Nyon 5 B. S.	Untertulm 27 B. [Pf. Klv.]
Faibo 16 W. B. Flamil 9 B.	Oberendingen 2 B.	Unterseen 6 u. 25 W. Klv.
Frauenfeld 2 u. 16 W. B. Pf.	Oberzolbrüch 4 W. B.	Uznach 5 u. 19 Klv., 17 W. B.
Freiburg 9 W. B. Pf. Klv.	Oftringen 23 W. B. Klv.	Vevey (Vivis) 31 W. B.
Frid 9 B.	Olon 13 W. B. Pf. Klv.	Visp (Vidige) 7 W. B.
Interlaken 6 u. 25 W.	Osten 30 W. B.	Willisau 26 W. B. Klv. S.
Kerzers 26 W. B. Klv.	Dron-la-Bille 11 W. B. Klv.	Winterthur 5 u. 19 B. Pf. S.
Kreuzlingen 13 B.	Payerne 19 W. B. Pf. Klv.	Zofingen 12 W. B.

Notizen.

1.
2.
3.
4.
5.
6.
7.
8.
9.
10.
11.
12.
13.
14.
15.
16.
17.
18.
19.
20.
21.
22.
23.
24.
25.
26.
27.
28.
29.
30.
31.

Verbesserte Vorung.			Lauf.	Planetenstellung.	Tagesl. St. M.	Alter Jänner.
Mitwoch	1 Brigitta		7 47	[Ausweichg.]	9 30	19 Alice, Alma
Donstag	2 Lichtmeß		9 1	♀ Morgst. in gr.	9 33	20 Fabian, Seb.
Freitag	3 Blasius		10 16	☐♂ 2 ☐☉	9 36	21 Agnes
Samstag	4 Veronika		11 32	(♀ in ♄ schön)	9 39	22 Vincentius
6. Sonntag	Vom guten Samen,		Mth. 13	Sonnenaufg. 7 U. 53 M.		Untergang 5 U. 35 M.
Montag	5 5. Agathe		Utg. v.	♂ ♀, ☐♀	9 42	23 3. Emerentia
Dienstag	6 Dorothea		0 50	☾ 4. 28 n. ☾ im ♄	9 45	24 Timotheus
Mitwoch	7 Richard		2 10	(♂ 2 Son-	9 48	25 Pauli Bef.
Donstag	8 Salomon		3 31	☐♀ nen-	9 51	26 Polycarpus
Freitag	9 Apollonia		4 49	☾ Per. schein	9 54	27 Joh. Chrysost.
Samstag	10 Scholastika		5 57	☾♂♂, [♂♂	9 57	28 Karolus
	11 Euphrosina		6 53	☐♂♀☐♂	10 0	29 Valeria
7. Sonntag	Arbeiter im Weinberg,		Mth. 20	Sonnenaufg. 7 U. 43 M.		Untergang 5 U. 46 M.
Montag	12 Sept. Susanna		Utg. n.	♂♀, ☐2	10 3	30 4. Adelgunda
Dienstag	13 Jonas		5 50	● 11. 38 v. ♀ in ♄	10 6	31 Virgilius
	Tagesanbruch 5. 43			Abschied 7. 47		Alter Vorung.
Mitwoch	14 Valentin		7 7	♂♀ reg-	10 9	1 Brigitta
Donstag	15 Faustinus		8 21	ne-	10 12	2 Lichtmeß
Freitag	16 Juliana		9 32	♂*2 risch	10 15	3 Blasius
Samstag	17 Donatus		10 41	☐♂	10 18	4 Veronika
	18 Gabinus		11 49	♂♂ feucht	10 21	5 Agathe
8. Sonntag	Gleichnis vom Samen,		Luf. 8	Sonnenaufg. 7 U. 32 M.		Untergang 5 U. 56 M.
Montag	19 Sex. Gubertus		Utg. v.	☾ im ♄, ♂2	10 24	6 Sept. Dorothea
Dienstag	20 Emma		0 57	(♀☐2 ☉im♄)	10 28	7 Richard
Mitwoch	21 Felix, Bischof		2 4	☾ 4. 44 v. ☾ Ap.	10 31	8 Salomon
Donstag	22 Petri Stuhl.		3 11	♂*☉ gelind	10 35	9 Apollonia
Freitag	23 Josua		4 13	☐♀	10 38	10 Scholastika
Samstag	24 Matthias Ap.		5 8	☾♂♂2△☉	10 41	11 Euphrosina
	25 Viktor		5 56	☐2, ♂♂	10 45	12 Susanna
9. Sonntag	Vom Blinden am Wege,		Luf. 18	Sonnenaufg. 7 U. 19 M.		Untergang 6 U. 7 M.
Montag	26 Hrnfast. Nestor		6 34	☐2 an-	10 48	13 Sex. Jonas
Dienstag	27 Sara		7 5	♂♀♀ im ♄ ge-	10 51	14 Valentin
	28 Leander		Utg. n.	2 retr. nehm	10 54	15 Faustinus
Erstes Viertel den 6. nachm. 4 Uhr 28 Min. Angenehmes Wetter.				Vollmond den 13. vorm. 11 Uhr 38 Min. Feuchte Witterung. Letztes Viertel den 21. vorm. 4 Uhr 44 Min. Milde Luft.		
Ostern fällt im Jahr 1911 auf den 16. April				Ostern fällt im Jahr 1913 auf den 23. März		
" " " " 1912 " " 7. April				" " " " 1914 " " 12. April		

Die Fische.

Auf trockenem Lande stirbt der Fisch,
Im Wasser lebt er froh und frisch.
So ändre nicht und sei zufrieden,
Wem Gott sein stilles Glück beschieden,

Bauernregeln im Hornung.

Wie es in der Nacht vor Petri Stuhl-
feier wittert, so wittert es 40 Tage nach-
einander; wie das Wetter am Nischermitt-
woch ist, soll es die ganze Fasten bleiben.



Hornung. (Februarius.)

Narau 15 W. B.	Grüsch 3 W. B.	Dron-la-Ville 1 W. B. Klv.
Narberg 8 W. B. Pf. S.	Gerisau 3 W. gr. B. Klv.	Payerne 16 W. B. Pf. Klv.
Nesch (Baselst.) 27 B.	Glanz 7 u. 21 W. B.	Pfäffikon (Sch.) 7 W. B.
Nigle 18 W. B. Pf. Klv.	Interlaken 3 W.	Bruntrut 20 W. B. Pf. Klv.
Nistätten (St. G.) 9 u. 10	Kaltbrunn 9 W. Klv.	Ragaz 6 W. B.
W. gr. B. Pf. S.	Kerzers 23 W. B. Klv., Kreuz	Ramfen 3 B. S.
Appenzell 8 u. 22 B.	Küblis 2 W. B. [lingen 3 B.	Rapperswil (St. G.) 8 W. B.
Aubonne 7 B. Klv.	Lachen (Schwyg) 28 B. Klv.	Reiden 28 W. B. Klv.
Baden 7 B. Klv.	Landeron 20 W. B. Klv.	Reinach (Marg.) 16 B.
Balsthal 27 W. B. Klv.	Langenthal 21 B. Klv.	Reinach (B. L.) 27 W. B.
Baffersdorf 8 B. S.	Langnau i. E. 3 W. Klv.,	Riggisberg 3 B.
Bellinzona 2, 3 u. 4 W. B.	22 W. B. Pf. Klv.	Romont 7 W. B. Pf. Klv.
Pf. Klv., 8 u. 22 B. Klv.	Laufen (Laufon) 7 W. B. Klv.	Roveredo (Graub.) 10 W. B.
Bern 7 u. 28 W. gr. B. Klv.	Laufenburg 20 B.	Rue 15 W. B. Klv.
Schlv., 21 W. B. Klv. Schlv.	Lausanne 8 B. Klv.	Saanen 7 W. B. Klv.
Bex 16 W. B. Pf. Klv.	Lenzburg 2 B., Diefstal 8 B.	Saignelégier 6 W. B. Pf. Klv.
Biasca 13 W. B. Klv.	Lichtensteig 6 W. gr. B. Klv.	St. Immer 17 B. [Klv.
Biel (Bienne) 2 W. B.	Belzw.	St. Triphon 17 W. B. Pf.
Bischofszell 23 W. B.	Les Lignièrès (Nbg.) 13 B.	St. Ursanne 13 W. B.
Bremgarten (A.) 20 W. B. S.	Locarno 9 u. 23 W. B. Klv.	Sargans 28 W. B. Pf. Klv.
Brugg (Marg.) 14 W. B.	Le Locle 14 W. B. Pf. Klv.	Sarmenstorf 28 W. B.
Bülach 28 W. B. S.	Lyß (Bern) 27 W. B.	Schwarzenburg 9 B.
Büren a. A. 22 W. B. Klv.	Magliaso 20 W. B.	Semione 28 W. B. Klv.
Bulle (Schg.) 9 W. B. Klv.	Martigny-Bourg 20 W. Klv.	Sempach 6 W. B. Klv. S.
Burgdorf 2 W. Schlv. [Klv.	Meiringen 2 W. Klv. S.	Sidwald 23 B. Klv. [Klv.
Château-d'Ex 2 W. B. Pf.	Mellingen 22 B.	Siders 27 W. B., Signau 16
Châtel-St. Denis 27 W. B.	Mendrisio 13 u. 27 B.	Sitten 25 W. B., Siffach 15 B.
Chur 4 u. 22 W. B. [Klv.	Monthey 1 W. B. Pf. Klv.	Solduno 8 u. 22 B.
Coffonay 9 W. B. Pf. Klv.	Morges 1 W. B. Pf. Klv.	Solothurn 13 W. B. Pf. Klv.
Delsberg 21 W. B. Pf. Klv. S.	Môtiers (Nbg.) 13 W. B. Pf.	Thun 15, Thufis 14 W. B.
Challens 1 W. B. Pf. Klv.	Moudon 27 W. B. [Klv.	Tiefentafel 13 W. B. [Klv.
Eglisau 7 W. B. S.	Münster (Luz.) 23 W. B. S.	Tramelan-bess. 15 W. B. Pf.
Enfiedeln 6 B.	Muggio 9 B. Klv.	Unterseen 3 W. Klv.
Estavayer (Stäffis) 8 W. B.	Muri (Margau) 27 W. B.	Uznach 1 u. 16 Klv., 21 B.
Ettiswil 21 B. Klv. [Klv.	Murten 1 W. B. Klv.	Vevey (Vivis) 28 B. [Klv.
Exgen 6 B. S., Faudo 20 W.	Nyon 2 B. S.	Wil (St. G.) 7 W. gr. B. Pf.
Fentn 27 B., Flawil 13 B. [B.	Oberendingen 27 B.	Willisau 27 W. B. Klv. S.
Frauenfeld 6 u. 20 W. B. Pf.	Oberzolbrüch 15 W. B.	Winterthur 2 u. 16 B. Pf. S.
Freiburg 13 W. B. Pf. Klv.	Onsingen 27 W. B. Klv.	Yverdon 21 W. B.
Frid 27 W. B., Gelterkinden	Olzon (St. Triph.) 17 W. B.	Zofingen 9 W. B., Zug 28 W.
Gorgier 9 B.	[1 B. Orbe 13 W. B. [Pf. Klv.	Zweifimmen 9 W. B.

Zeitrechnung auf das Jahr 1911.

Goldene Zahl od. Mondzirkel 12	Zinszahl der Römer 9
Epakten oder Mondzeiger XXX	Der Sonntags-Buchstabe A
Der Sonnenzirkel 16	Jahresregent ist der Mars (♂)

Von Weihnachten 1910 bis Herrenfastnacht 1911 sind es 9 Wochen 0 Tage.
Dieses Jahr ist ein gemeines Jahr von 365 Tagen.

Notizen.

1.
2.
3.
4.
5.
6.
7.
8.
9.
10.
11.
12.
13.
14.
15.
16.
17.
18.
19.
20.
21.
22.
23.
24.
25.
26.
27.
28.

Verbesselter März.			☾ auf.	Planetenstellung.	Tagesl. Et. M.	Alter Hornung.
Mitwoch	1	Ischerm. Alb.		6 45	● 1. 31 v. Wind	10 57 16 Juliana
Donstag	2	Simplicius		8 2	♂ ♀ frisch	11 1 17 Donatus
Freitag	3	Runigunda		9 20	♀ * ♀ kalt	11 4 18 Gabinus
Samstag	4	Adrian		10 38	♂ ♀, ☐ ♂	11 8 19 Gubertus
10. Sonntag	5	Jesus wird versucht, Inv. Eusebius		Mth. 4 11 59	☾ im ♏, ♂ ♏	11 11 20 Quinq. Hrnf., G.
Montag	6	Fridolin		Utg. v.	☾ Per. (♀ in ♏)	11 14 21 Felix, Bischof
Dienstag	7	Felicitas		1 21	☐ ♀ trüb	11 17 22 Petri Stuhl.
Mitwoch	8	Fronf. Philemon		2 40	☾ 0. 2 v. bedeckt	11 21 23 Ischerm. Josua
Donstag	9	40 Ritter		3 50	☐ ♀	11 24 24 Matthias, Ap.
Freitag	10	Alexander		4 49	♂ ♂, ♂ ♀	11 28 25 Viktor
Samstag	11	Manasse		5 34	☐ ♏ ♂ ♂	11 31 26 Nestor
11. Sonntag	12	Cananische Tochter, Rem. Gregor		Mth. 15 6 8	Sonnenaufg. 6 U. 53 M. Regen	11 34 27 Inv. Sara
Montag	13	Macedonius		6 34	♂ ☐ ♀ Wind	11 38 28 Leander
Dienstag	14	Zacharias		Utg. n.	Abchied 8. 25	Alter März.
Mitwoch	15	Longinus		7 13	♂ ♀ ♂ in ♏	1 1 Albinus
Donstag	16	Heribert		8 23	● 0. 59 v. ab-	2 Fronf. Simpl.
Freitag	17	Gertrud		9 32	wech-	3 Runigunda
Samstag	18	Gabriel		10 41	♂ ♀ seind	4 Adrian
12. Sonntag	19	Jesus treibt Teufel aus, Oc. Joseph		Luk. 11 11 49	☾ im ♏, ♂ ♀	11 55 5 Eusebius
Montag	20	Emanuel		Utg. v.	♂ ♏ 21. ♀ in ♏	11 58 6 Rem. Fridolin
Dienstag	21	Benedikt		0 56	♀ wird Abendstern	12 2 7 Felicitas
Mitwoch	22	Mittef. Wigand		2 1	☾ Ap. ☐ in ♏, Tag	12 5 8 Philemon
Donstag	23	Florus		3 0	(u. Nacht gl., Frühf.)	12 8 9 40 Ritter
Freitag	24	Gustav		3 50	☾ 1. 26 v. ☐ (Anf.)	12 12 10 Alexander
Samstag	25	Maria Verk.		4 31	♀ im ♏ rauh	12 15 11 Manasse
13. Sonntag	26	Jesus speist 5000 Mann, Læt. Cäsar		Joh. 6 5 5	☐ ♀, ☐ ♀, ♂ ♀	12 19 12 Gregor
Montag	27	Ruprecht		5 31	♂ ♂, ☐ ♏	12 22 13 Oc. Macedonius
Dienstag	28	Priscus		5 53	♂ ☐ ♏ reg-	12 25 14 Zacharias
Mitwoch	29	Eustachius		Utg. n.	♀ * ♂ ne-	12 29 15 Longinus
Donstag	30	Guido		6 57	♀ ♂ ♀ risch	12 32 16 Mittef. Heribert
Freitag	31	Hermann		8 18	● 1. 38 n. stür-	12 36 17 Gertrud
					♂ ♀ misch	12 39 18 Gabriel
Neumond den 1. vorm. 1 Uhr 31 Min. Rauhes Wetter.				Gerichtsferien im Kanton Bern. 1. Die Wochen, in welche Weihnachten und Neujahr fallen, die Woche vor Ostern und die Woche vor Pfingsten. 2. Die Monate Juli und August ganz.		
Erstes Viertel den 8. vorm. 0 Uhr 2 Min. Regen und Wind.						
Vollmond den 15. vorm. 0 Uhr 59 Min. Veränderlich.						
Sechstes Viertel den 23. vorm. 1 Uhr 26 Min. Stürmisch.						
Neumond den 30. nachm. 1 Uhr 38 Min. Unschöne Tage.						

Der Widder.

Wohl stößt der Widder gern nach dir
Doch ist's ein unvernünftig Tier;
Wie soll man aber Menschen nennen,
Die keine Lust, als Zanken, kennen.

Bauernregeln im März.

Ist Mariä Verkündigung hell und
klar, so folgt ein gutes Jahr. So viel
Regen der März, so viel bringt auch
der Juni, und so viel Nebel im März,
so viel Gewitter im Sommer.



März. (Martius.)

Marau 15 B.	Grüsch 4 B. B.	Ramsen 2 u. 30 S.
Marberg 8 B. B. Pf. S.	Hitzkirch 28 B. B. Klv.	Reichenb. b. Frut. 21 B. B. Klv.
Mollern a. M. 27 B. B. S.	Jorgen 10 B., Glanz 21 B. B.	Reigoldswil 6 B. B.
Muno 9 u. 10 B. B. S.	Guttwil 8 B. B. Pf. Klv. S.	Reinach (Murg.) 16 B.
Migle 11 B. B. Pf. Klv.	Jns 15 B. B. Pf. Klv.	Richensee 17 B. B. Klv.
Mildorf (Uri) 8 u. 9 B. B.	Interlaken 1 B.	Riggisberg 10 B. [Klv.]
Alt-St. Johann 21 B. Klv.	Kerzers 30 B. B. Klv.	Romont (Fbg.) 7 B. B. Pf.
Buchtv. [gr. B. Pf. S.]	Klingnau 6 B. B., Kloten 8	Roveredo (Graub.) 10 B. B.
Mittstätt (St. G.) 23 B.	Kreuzlingen 3 B. [B. S.]	Rue 15 B. B. Klv.
Amriswil 15 B. B.	Landeron 20 B. B. Klv.	Saas 3 B. B.
Appenzell 8 u. 22 B.	Langenthal 7 B. B. Klv.; 21	Saignelégier 6 B. B. Pf. Klv.
Arbon 24 B. B. Bitt.	Langnau i. S. 3 B. Klv. [B. Klv.]	St. Hubin (Neuenb.) 27 B. B.
Aubonne 21 B. B. Klv.	Langwies (Graub.) 17 B. B.	St. Blaise 6 B. B. S.
Avenches 17 B. B. Klv.	Laufen 7 B. B. Klv.	St. Maurice (Wallis) 7 B. B.
Baden 7 B. Klv.	Laufenburg 20 B.	La Sarraz 28 B. B. [Klv.]
Basel 16 B. (2 T.)	Laupen 9 B. B. Klv.	Schaffhausen 7 B. B. (W.)
Baselwil (a. See) 14 B.	Lausanne 8 B. B. Klv.	Schleitheim 6 B. B. [2 T.]
Bellinzona 8 u. 22 B. Klv.	Leuzburg 2, Leuggern 20 B. B.	Schöftland 3 B. Klv. S.
Bern 7 B. gr. B. Klv. Schlv.,	Piestal 8 B. B.	Schüpfen 20 B. B. Klv.
21 B. B. Klv. Schlv.	Les Lignièrès (Nbg.) 23 B.	Schwanden (Glarus) 20 B.
Beromünster 16 B. B., Berg 30 B. B.	Locarno 9 u. 23 B. B. Klv.	Schwarzenburg 30 B.
Biasca 13 B. B. Klv. [Pf. Klv.]	Le Locle 14 B. B. Pf. S.	Schymz 13 B.
Biel 2, Bözingen 27 B. B.	Malleray 27 B. B. Pf. Klv.	Seengen 21 B. B. Seon 24 B.
Bremgarten (Murg.) 13 B.	Malvaglia 14 B. B. Klv.	Sépey 25 B. B., Seffia 6 B.
Brig 20 u. 21 B. B. [S.]	Martigny-Ville 27 B. B. Pf.	Sewelen (St. G.) 18 B. B.
Büren a. M. 29 B. B. Klv.	Meiringen 2 B. B. Klv. S. [Klv.]	Schfe. 3. S.
Bulle (Fbg.) 2 B. B. Klv.	Mellingen 20 B. B.	Sidwald 16 B. Klv.
Burgdorf 2 B. B. Pf. Klv.	Mendrisio 13 u. 27 B.	Signau 16 B. B. Pf. Klv.
Carouge (Genf) 13 B. B. Pf.	Messen (Sol.) 27 B. S.	Sitten 24, Siffach 22 B. B.
Caslaro 20 B. Klv. [Klv.]	Möhlis 6 B.	Solduno 8 u. 22 B.
Châtel St. Denis 20 B. B. Klv.	Montfaucon 27 B. B. Pf. Klv.	Solothurn 13 B. B. Pf. Klv.
Chevenez (Bern) 13 B. B.	Monthey 1 B. B. Pf. Klv.	Sorengo 20 B.
Chur 6 u. 22 B. B.	Morges 29 B. B. Pf. Klv.	Sumiswald 10 B. B. Pf. Klv.
Cortailod 14 B. B. S.	Môtiers (Nbg.) 13 B. B. Pf.	Sursee 6 B. B., Tavernes 1 B.
Coffonay 9 B. B. Pf. Klv.	Moudon 27 B. B. [Klv.]	Thun 8, Thufis 14 B. B.
Delsberg 21 B. B. Pf. Klv.	Münsingen 20 B. B.	Tiefentastel 13 B. B.
Challens 23 B. B. Pf. Klv.	Muggio 2 B. B. Klv., Muri (M.) 6	Xamelandeff. 15 B. B. Pf. Klv.
Embrach 21 B. B.	Murten 1 B. B. Klv. [B.]	Truns 20, Turbenthal 27 B. B.
Erlenbach (Bern) 14 B. B. Klv.	Neuenstadt 29 B. Klv.	Unterfulm 10 B. B.
Estavayer 8 B. B. Klv.	Niederbipp 1 B. B., Nyon 2 B.	Unterseen 1 B. Klv.
Erlach 29 B., Fahrwangen 6 B.	Oberzolbrüch 18 B. B. [B. S.]	Uznach 2, 16 u. 30 Klv., 4 u. 25
Faido 13, La Ferrière 20	Onsingen 20 B. B. Klv.	Balangen 31 B. B. Klv. [B.]
Flawil 13 B. [B. B.]	Olten 17 B. B. Pf. Klv.	Billmergen 7, Bivis 28 B. B.
Fontaines (Neuenb.) 18 B. B.	Olten 6 B. B.	Wald (Z.) 14 B. B. (W. 2 T.)
Frauenfeld 6 u. 20 B. B. Pf.	Ormont-dessus 25 B. B.	Wattwil 1 B. B.
Freiburg 13 B. B. Pf. Klv.	Oron-la-Ville 1 B. B. Klv.	Willisau 30 B. B. Klv. S.
Fried 13 B., Frutigen 31 B.	Payerne 16 B. B. Pf. Klv.	Winterthur 2 u. 16 B. B. Pf. S.
Gais 14 B. Klv., Gams 13 B.	Bruntrut 20 B. B. Pf. Klv.	Zofingen 9 B. B.
Gelterfinden 1 B. [B.]	Quinto 21 B. B.	Zurzach 13 B. B.
Großhöchstetten 15 B. B. Klv.	Rafz 22 B. B., Ragaz 20 B. B.	Zweilimmen 9 B. B.

Notizen.

1.
2.
3.
4.
5.
6.
7.
8.
9.
10.
11.
12.
13.
14.
15.
16.
17.
18.
19.
20.
21.
22.
23.
24.
25.
26.
27.
28.
29.
30.
31.

Verbesselter April.			Lauf.	Planetenstellung.	Tagesl. St. M.	Alter März.
Samstag	1 Hugo		9 41	Cim Ω, ♂ ♄, ♂ ♀	12 42	19 Joseph
14. Sonntag	Juden wollen Jesum stein., 2 Jud. Abundus		Joh. 8 11 6	Sonnenaufg. 6 U. 11 M. ☾ Per., □ ♂	12 46	Unter- gang 6 U. 57 M.
Montag	3 Stanislaus		Utg. v.	♀ ♂ ♄ un-	12 49	20 Laet. Emanuel
Dienstag	4 Ambrosius		0 29	freund-	12 52	21 Benedikt
Mitwoch	5 Joel		1 44	☾ ♀ in ♄ lich	12 56	22 Vigandus
Donstag	6 Srenäus		2 46	☾ 6.55 v. hell	12 59	23 Fidelis
Freitag	7 Cölestin		3 35	□ ♄, □ ♄, ♂ ☉	13 2	24 Gustav
Samstag	8 Maria in Äg.		4 12	□ ♀, ♂ ♂	13 5	25 Maria Verk. 26 Cäsar
15. +Sonntag	Christi Einz. z. Jerusalem, 9 Palm. Sybilla		Mth. 21 4 39	Sonnenaufg. 5 U. 58 M. sonnig	13 8	Unter- gang 7 U. 6 M.
+Montag	10 Ezechiel		5 1	♀ ♂ ♄	13 12	27 Jud. Ruprecht
+Dienstag	11 Leo, Papst		5 20	15. ♀ Abendst. in	13 15	28 Priscus
+Mitwoch	12 Julius, Papst		Utg. n.	(größt. Ausweichg.	13 18	29 Eustachius
+Donstag	13 Gründ. Eges. Tagesanbruch 3. 42		7 17	● 3. 37 n. ♂ * ☉	13 22	30 Guido
+Freitag	14 Karfreitag Tib.		8 25	Abschied 9. 22 ♂ ♄ ♀ ♄	13 25	31 Hermann Alter April.
+Samstag	15 Olympius		9 35	Cim ♀, ♂ ♄, ♂ ♀	13 28	1 Hugo, Bischof 2 Abundus
16. +Sonntag	Auferstehung Christi, 16 Ostern Daniel		Mrk. 16 10 43	Sonnenaufg. 5 U. 44 M. ♂ ♀, □ ♂ be-	13 32	Unter- gang 7 U. 16 M.
+Montag	17 Oftern. Rudolf		11 49	♀ in ♄ stän-	13 35	3 Palm. Stanisl.
+Dienstag	18 Lydia		Utg. v.	☾ Ap. ♀ □ ♂ dig	13 38	4 Ambrosius
+Mitwoch	19 Werner		0 50	☾ be-	13 41	5 Joel
+Donstag	20 Herkules		1 44	♂ □ ☉ wölft	13 44	6 Srenäus
+Freitag	21 Anselm		2 29	☾ 7. 36 n. ☉ in ♄	13 48	7 Gründst. Cölestin
+Samstag	22 Cajus		3 4	□ ♄, □ ♄, (♂ ☉	13 51	8 Karfr. M. i. Äg. 9 Sybilla
17. +Sonntag	Jesus erscheint d. Jüngern, 23 Quas. Georg		Joh. 20 3 33	Sonnenaufg. 5 U. 32 M. ♂ im ♄ trüb	13 54	Unter- gang 7 U. 26 M.
Montag	24 Abrecht		3 56	♂ ♂, □ ♀	13 57	10 Ostern Ezech.
Dienstag	25 Martin, Co.		4 16	win-	14 0	11 Oftern. Leo, P.
Mitwoch	26 Anacletus		4 35	♀ retr. dig	14 3	12 Julius, Papst
Donstag	27 Anastasius		4 53	[☉ Finsternis	14 6	13 Egesippus
Freitag	28 Vitalis		Utg. n.	● 11. 25 n. unsichtb.	14 9	14 Tiburtius
Samstag	29 Petrus		8 39	Cim Ω, ♂ ♄, ♂ ♀	14 12	15 Olympius 16 Daniel
18. Sonntag	Vom guten Hirten, 30 Mis. Quirinus		Joh. 10 10 6	Sonnenaufg. 5 U. 20 M. ☾ Per. ♄ ♂ ☉	14 15	Unter- gang 7 U. 35 M.
Erstes Viertel den 6. vorm. 6 Uhr 55 Min. Geitert auf.			Letztes Viertel den 21. nachm. 7 Uhr 36 Min. Trüber Himmel.			17 Quas. Rudolf
Vollmond den 13. nachm. 3 Uhr 37 Min. Beständiges Wetter.			Neumond den 28. nachm. 11 Uhr 25 Min. Bedeckt. Unsichtbare Sonnenfinsternis.			
Die Tage der Betreibungsferien sind mit einem + bezeichnet.						

Der Stier.

Der Stier vergeudet seine Kraft
In blinder Wut und Leidenschaft;
Dum, soll man dich für besser halten,
So laß Vernunft und Tugend walten.

Bauernregeln im April.

Auf nassen April folgt ein trockener
Juni. Regen am Karfreitag und Ostern
gibt einen trockenen Sommer. April
kalt und naß, füllt Scheuer und Faß.



Notizen.

1.
2.
3.
4.
5.
6.
7.
8.
9.
10.
11.
12.
13.
14.
15.
16.
17.
18.
19.
20.
21.
22.
23.
24.
25.
26.
27.
28.
29.
30.

April. (Aprilis.)

Ararau 19 W. B.	Freiburg 3 W. B. Pf. Klv.	Dberriet (St. G.) 19 W. B. Pf.
Arberg 12 W. B. Pf. S.	Gais (A. Rh.) 4 W. Klv.	Dberzollbrück 22 W. B. Klv.
Aigle 15 W. B. Pf. Klv.	Gampel 24 W. B. Sime 10 W.	Dnsingen 24 W. B. Klv.
Airolo 3 W. B. Klv.	Gelterkinden 5 W.	Olten 3, Orbe 3 W. B.
Altdorf (Uri) 26 u. 27 W. B.	Giornico 19 W. B. Klv.	Ormont-deffous 25 W. B.
Appenzell 5 u. 19 W.	Gorgier 24, Gränichen 13 W.	Dron-la-Ville 5 W. B. Klv.
Aubonne 4 W. Klv.	Grüsch 4 W. B.	Payerne 20 W. B. Pf. Klv.
Baar (Zug) 25 W. S.	Herisau 28 W. gr. W. Klv.	Plaffeyen 19 W. Klv. S.
Baden 4 W. Klv.	Herzogenbuchsee 5 W. B. Klv.	Pruntrut 17 W. B. Pf. Klv.
Balerna 26 W. B. Pf. Klv.	Jlanz 19 W. B., Interlaken	Promontogno 20 W. B.
Bas-Châtillon 24 W. B.	Kallnach 28 W. B. Klv. [7 W.]	Provence 17 W. B.
Bauma 7 W. B. (W. 2 Z.)	Kaltbrunn 25 W. Klv.	Quinto 17 W. B.
Bellinzona 5 u. 19 W. Klv.	Kerzers 27 W. B. Klv.	Ragaz 24 W. B., Ramsen
Bern 24. Apr. 5. 6. Mai Messe,	Kirchberg (St. G.) 19 W. B.	Riggisberg 28 W. [27 W. S.]
4 u. 25 W. gr. W. Klv. Schw.,	Kreuzlingen 7 W.	Rapperswil (St. G.) 19 W. B.
18 W. B. Klv. Schw.	Küblis 3 W. B.	Reinach (Aarg.) 6 W. B.
Berg 13 W. B. Pf. Klv.	Lachen (Schwyz) 18 W. Klv.	La Roche (Freib.) 24 W. B.
Biasca 10 W. B. Klv.	Läufelfingen 11 W. B.	Rocheport 5 W. B. Klv. [Klv.]
Biel 6 W. B.	Landeron 10 W. B. Klv.	Romont 18 W. B. Pf. Klv.
Les Bois 3 W. B. Pf. Klv.	Langenthal 18 W. Klv.	Roffura 12 W. B., Rue 12 W.
Bremgarten (A.) 17 W. B. S.	Langnau i. E. 7 W. Klv., 26 W.	Rougemont 6 W. B. [W. Klv.]
Breno 20 W. Brienz 26 W.	Laufen 4 W. B. Klv. [W. B. Klv.]	Roveredo (Gib.) 14 W. B.
Brig 20 W. B. [Klv.]	Laufenburg 17 W. B.	Saanen 7 W. B. Klv.
Bulle (Fbg.) 6 W. B. Klv.	Lausanne 12 W. Klv.	La Sagne 4 W. B. Pf. Klv.
Burgdorf 6 W. Schw.	Lenzburg 6, Liestal 12 W.	Saignelégier 4 W. B. Pf. Klv.
Cabbio 20 W.	Leontica 5 W. B. Klv.	St. Brais 10 W. B.
Cernier 17 W. B. Pf. Klv.	Leuk-Stadt 1 W. B.	St. Zimmer 21 W.
Château-d'Ex 6 W. B. Pf. Klv.	Lichtensteig 24 W. gr. W. Klv.	St. Maria (Münsterth.) 20
Châtel-St. Denis 17 W. B.	Locarno 6 u. 20 W. B. Klv.	St. Ursanne 10 W. B. [W. B.]
Chur 1 u. 20 W. B. [Klv.]	Locle 11 W. B. Pf. S.	Sargans 4 W. B. Pf. Klv.
Chaux-de-Fonds 5 W. B. Pf. Klv.	Lubiano 11 W. B. Klv. [W.]	Sarnen 20 W., Seengen 18 W.
Chavornay 12 W. B. Klv.	Luzern 18 gr. W., Lyß 24 W.	Schönengrund 25 W. B. Klv.
Claro 18, Colla 15 W. Klv.	Magadino 18 W. Klv. [Klv.]	Schüpfheim (Luz.) 24 W. B.
Coffrane 24, Conthey 24 W. B.	Martigny-Bourg 3 W. B. Pf.	La Sarraz 25 W. B. [Klv.]
Comprovasco 5 W. B. Klv.	Martigny-Ville 24 W. B. Pf.	Schulz 22, Sépey 25 W. B.
Coffonay 13 W. B. Pf. Klv.	Mellingen 26 W. [Klv.]	Sempach 3 W. B. Klv. S.
Courtellary 4 W. B. Klv.	Meiringen 6 W. Klv. S., 11	Sent 10, Siders 24 W. B.
Couvet 3 W., Cubrefin 24 W.	W. B. Pf. Klv.	Sidwald 20 W. Klv.
Dagmersellen 10 W. B.	Mendrisio 10 u. 24 W. [W. B.]	Siebnen 18 W. S.
Delémont 18 W. B. Pf. Klv. S.	Mollis 18 W., Mosnang 26	Signau 13 Klv., Siffach 26 W.
Echallens 27 W. B. Pf. Klv.	Monthey 19 W. B. Pf. Klv.	Solduno 5 u. 19 W.
Eggwil 20, Einsiedeln 24 W.	Môtiers (Neuenb.) 10 W. B.	Solothurn 10 W. B. Pf. Klv.
Eglisau 25 W. B. S.	Moudon 24 W. B. [Pf. Klv.]	Somvix 18 W. B. [Klv.]
Estavayer (Stäff.) 12 W. B.	Moutier 11 W. B. Klv.	Stalben (Wallis) 19 W. B.
Esigen 3 W. S. [Klv.]	Muggio 6 W. Klv.	Stans 19 W. B. (W. 2 Z.)
Faudo 10, Fideris 21 W. B.	Muri (A.) 10 W. Nyon 6 W. S.	Süs 11, Sursee 24 W. B.
Fischingen 12 W. B.	Murten 5 W. B. Klv.	Tavannes 26 W. B. Klv.
Fiamil 10 W. Frid 10 W.	Niedergestelen 24 W. B.	Tesserete 24 W. B. Klv.
Frauenfeld 3 u. 24 W. B. Pf.	Oberendingen 24 W.	Thun 5, Thufis 11 W. B.

(Fortsetzung auf Seite 11.)

Verbesserter Mai.			☉ auf.	Planetenstellung.	Tagesl. St. M.	Alter April.
Montag	1 Phil., Sat. Ap.	☿☿	11 27	♂♀, ☐♂	14 18	18 Lydia
Dienstag	2 Athanasius	☿☿	Utg. v.	☾♂♂☉ gelind	14 21	19 Werner
Mitwoch	3 † Auffindung	☿☿	0 39		14 24	20 Herkules
Donstag	4 Florian	☿☿	1 34	☐♂, ☐♂, ♂☉	14 27	21 Anselm
Freitag	5 Gotthard	☿☿	2 15	☾ 2. 14 n. ☐♀	14 30	22 Cajus
Samstag	6 Joh. Port. lat.	☿☿	2 45	♀ wird Morgst.	14 33	23 Georg
19. Sonntag	Nach Trübsal Freude,		Joh. 16	Sonnenaufg. 5 u. 9 M.		Untergang 7 u. 44 M.
Montag	7 Jub. Juvenalis	☿☿	3 9	♂♂ an=	14 35	24 Mis. Albrecht
Dienstag	8 Michaels Ersch.	☿☿	3 28	☐♀ ge=	14 38	25 Markus, Ev.
Mitwoch	9 Beatus	☿☿	3 44	nehm	14 41	26 Anacletus
Donstag	10 Malchus	☿☿	4 0	♀♂♂	14 44	27 Anastasius
Freitag	11 Luise	☿☿	4 16	sonnig	14 46	28 Vitalis
Samstag	12 Panfratius	☿☿	Utg. n.	☾im☐, ♂♂, ♂♂	14 49	29 Petrus
	13 Servatius	☿☿	8 31	☉ 7. 10 v. ♀im☿	14 52	30 Quirinus
20. Sonntag	Jesus verheißt den Tröster,		Joh. 16	Sonnenaufg. 4 u. 59 M.		Untergang 7 u. 53 M.
Montag	Tagesanbruch 2. 36			Abschied 10. 46		Alter Mai.
Dienstag	14 Cant. Epiphanius	☿☿	9 39	ver=	14 54	1 Jub. Phil., Sat.
Mitwoch	15 Sophia	☿☿	10 42	☾Ap., ☐♂	14 56	2 Athanasius
Donstag	16 Peregrinus	☿☿	11 38	♂♀ änder=	14 59	3 † Auffindung
Freitag	17 Aaron	☿☿	Utg. v.	☾♀♂♂ lich	15 2	4 Florian
Samstag	18 Sabella	☿☿	0 25	♂☉♀*♀	15 4	5 Gotthard
	19 Potentia	☿☿	1 3	☐♀, ☐♂, ☐♂	15 6	6 Joh. Port. lat.
	20 Christian	☿☿	1 34	♀dir. feucht	15 8	7 Juvenalis
21. Sonntag	So ihr den Vater bittet,		Joh. 16	Sonnenaufg. 4 u. 51 M.		Untergang 8 u. 2 M.
Montag	21 Rog. Constans	☿☿	1 59	☾ 10. 23 v. ♀*♂	15 11	8 Cant. Mich. Ersch.
Dienstag	22 Helene, Arpa	☿☿	1 19	☉in☿	15 13	9 Beatus
Mitwoch	23 Dietrich	☿☿	2 37	♂♂ auf=	15 15	10 Malchus
Donstag	24 Johanna	☿☿	2 56	☐♀ hei=	15 17	11 Luise
Freitag	25 Auffahrt, Urban	☿☿	3 14	ternd	15 19	12 Panfratius
Samstag	26 Eleutherius	☿☿	3 35	☾im☐, ♂♀	15 21	13 Servatius
	27 Eutropius	☿☿	Utg. n.	(♂♂, ♂♂	15 23	14 Epiphanius
22. Sonntag	Zeugnis des heil. Geistes,		Joh. 14	Sonnenaufg. 4 u. 44 M.		Untergang 8 u. 10 M.
Montag	28 Ex. Wilhelm	☿☿	8 59	☉ 7. 24 v. ☾Per.	15 26	15 Rog. Sophia
Dienstag	29 Maximilian	☿☿	10 19	☐♂♀♂♂	15 28	16 Peregrinus
Mitwoch	30 Hiob	☿☿	11 25	☾ warm	15 29	17 Aaron
	31 Petronella	☿☿	Utg. v.	♂♀, ☐♂, ♂☉	15 31	18 Sabella
Erstes Viertel den 5. nachm 2Uhr 14Min. Angenehme Tage.				Sechstes Viertel den 21. vorm. 10 Uhr 23 Min. Heitert auf.		
Vollmond den 13. vorm. 7 Uhr 10 Min. Unbeständig.				Neumond den 28. vorm. 7 Uhr 24 Min. Bringt Gewitter.		
Die Tage der Betreibungsferien sind mit einem † bezeichnet.						

Die Zwillinge.

Daß im Verein die Kraft sich mehre,
Das ist der Zwillinge-Brüder Lehre.
Bereingelt sind wir schwach und klein,
Unüberwindlich im Verein.

Bauernregeln im Mai.

Auf St. Urban ist das Getreide weder
geraten noch verdorben. Ein kühler
Mai bringt guten Wein und gibt viel
Heu. Trockener Mai, dürres Jahr.



April (Fortsetzung).

Tiefenstadel 10 W. B.	Berney (Bivis) 25 W. B.	Willisau 27 W. B. Klv. S.
Tramelan-deffus 5 W. B. Pf.	Bisp (Biedge) 29 W. B.	Wimmis 18 W. B.
Travers 20 W. [Klv.]	Wattenwil b. Thun 26 W. B.	Winterthur 6 u. 20 W. B. Pf. S.
Unterseen 7 W. Klv.	Werthenstein (Wolhusen-	Yverdon 4 W. B., Zug 17 W.
Uznach 13 u. 27 Klv., 15 W.	markt) 17 W. B. S.	Zofingen 20 W. B.
Val d'Alze 17 W. B.	Wiesen (Graub.) 15 W. B.	Zweifsimmen 13 W. B.

Mai. (Majus.)

Marau 17 W. B., Agno 20 W.	Châtel St. Denis 8 W. B. Klv.	Hochdorf 4 W. B.
Marberg 10 W. B. Pf. S. [W. S.]	Chaur-de-Fonds 3 W. B. Pf. Klv.	Huttwil 3 W. B. Pf. Klv. S.
Migle 20 W. B. Pf. Klv., nebst	La Chaur-du-Milieu 11 W.	Jaun 8, Yssle 18 W. B. Klv.
Zuchthausausstellung.	Chavornay 24 W. B. Klv.	Jlanz 10 W. B.
Miolo 1 u. 29 W. B. Klv.	Chevèze (Bern) 8 W. B.	Jns 31 W. B. Pf. Klv.
Mittdorf (U.) 17 u. 18 W. B.	Chiggogna 31 W. B. Klv.	Interlaken 3 W. B. Pf.
Mittdorf (St. G.) 4 u. 5	Chironico 30 W. B. Klv.	Kaiserstuhl (Murg.) 29 W. B.
W. gr. B. Pf. Klv.	Chur 2 u. 17 W. B.	Kerzers 26 W. B. Klv.
Andelfingen 10 W. B. S.	Combremont-le-Grand 17	Kreuzlingen 5 W., Rüblis 29 W.
Angonico 15 W. B.	W. B. Pf. Klv.	Landeron 1 W. B. Klv. [W.]
Appenzell 3, 17 u. 31 W.	Cortai 17 W. B. S.	Langenbrud 3 W. B.
Aquila 27 W. B. Arvigo 2 W. B.	Coffonay 11 W. B. Pf. Klv.	Langenthal 16 W. B., 23 W. B.
Aubonne 16 W. B. Klv.	Courtellary 9 W. Klv.	Langnau i. S. 5 W. Klv. [Klv.]
Baden 2 W. B. Klv.	Couvet 31 W. B.	Laufen (Laufon) 2 W. B. Klv.
Bagnes 20 u. 30 W. B. Klv.	Davos 27, Disentis 8 W. B.	Laufenburg 15 W.
Ballsthal 29 W. B. Klv.	Delsberg 16 W. B. Pf. Klv. S.	Laupen 18 W. B. Klv.
Baffecourt (Mittdorf) 9 W. B.	Dombreffon 15 W. B. Klv.	Lausanne 10 W. B. Klv. [Klv.]
Des Bayards 1 W. B. [Klv.]	Dongio 9 W. B. Klv.	Lavorgo 8 W. B., Lenk 19 W.
Bégnins 15 W. B. Klv.	Échallens 31 W. B. Pf. Klv.	Lengburg 3, Leuggern 23 W.
Bellinzona 3, 17 u. 31 W. Klv.	Enlebuch 3 W. B.	Leut-Stadt 1 W. B. [W.]
Bern 24. Apr. b. 6. Mai Messe,	Erlach 10 W., Ernen 23 W. B.	Liestal 31, Lys (B.) 22 W. B.
2 u. 16 W. B. Klv. Schlv.	Erlenbach (Bern) 9 W. B. Klv.	Les Lignières (Mbg.) 22 W.
Beratz 29, Biel 4 W. B.	Ermensee 1, Faido 16 W. B.	Locarno 4 u. 18 W. B. Klv.
Berz 11 W. B. Pf. Klv.	Escholzmatt 8 W. B.	Le Locle 9 W. B. Pf. S.
Biasca 5 W. B. Pf. Klv., 8	Estavayer 10 W. B. Klv.	Luzern 9 gr. B., 15 bis 26
Bière 8 W. B. [W. B. Klv.]	Evionnaz 16 W. B. Klv.	Marbach 23 W. Klv. [Messe]
Bischofszell 22, Bözen 24 W. B.	Fahrmangen 22 W.	Martigny-Bourg 8 W. B.
Bözingen 8, Bonaduz 30 W. B.	Flawil 8 W., 15 W. B.	Matt (Gl.) 1 W. [Pf. Klv.]
Boudrevilliers 26 W. B. Klv.	Flums 30 W. B.	Meiringen 4 W. Klv. S.,
Bremgarten (A.) 8 W. S.	Frauenfeld 1 u. 15 W. B. Pf.	16 W. B. Pf. Klv.
Des Breuleux 16 W. B.	Freiburg 1 W. B. Pf. Klv.	Mendrisio 8 u. 22 W.
Brugg (Murg.) 9 W. B.	Fried 8 W. B., Gersau 29 W.	Mézières 10 W. B. Klv.
Buchs (St. G.) 8 W. B.	Fürstenaug-Gollbrück 1 W. B.	Möhlis 1 W. Mörel 4 W. B.
Bülach 30 W. B. S.	Gais (A. Rh.) 9 W. Klv.	Montfaucon 17 W. B. Pf. Klv.
Büren a. A. 3 W. B. Klv.	Gelterkinden 10 W.	Monthey 17 W. B. Pf. Klv.
Bulle 11 W. B. Klv. [W. B. Klv.]	Gimel 29 W. B., Glarus 9 W.	Morges 17 W. B. Pf. Klv.
Burgdorf 4 W. Schlv., 18 W.	Gubiasco 10 u. 11 W. B. Pf.	Môtiers 8 W. B. Pf. Klv.
Carouge (Genf) 12 W. B. Pf.	Glis 24 W. B. Klv. [Klv.]	Moudon 29 W. B.
Champagne 19 W. [Klv.]	Glovelier 22, Grösch 3 W. B.	Moutier 8 W. B. Klv.
Chaindon 10 W. B. Pf. S.	Gonten (App.) 1 W.	Muggio 4 W. Klv.
Charmey (Grugère) 2 W. B.	Grabs 29 W. B. Pf. Klv.	Münster (Luz.) 15 W. B. S.
Château d'Vez 17 W. B. Pf. Klv.	Großhöchstetten 17 W. B. Klv.	Muri (Murg.) 3 W. B.

(Fortsetzung auf Seite 13.)

Notizen.

1.
2.
3.
4.
5.
6.
7.
8.
9.
10.
11.
12.
13.
14.
15.
16.
17.
18.
19.
20.
21.
22.
23.
24.
25.
26.
27.
28.
29.
30.
31.

Verbesserter Brachmonat.			Lauf.	Planetenstellung.	Tagebl. St. M.	Alter Mai.
+Donstag	1 Nikomedes		0 12	$\square \text{ } \text{♂}$ ♀ Morgst.	15 32	19 Auffahrt Pot.
+Freitag	2 Marcellinus		0 47	(in größt. Ausweich.	15 33	20 Christian
+Samstag	3 Erasmus		1 13	☾ 11. 4 n. ♂ in	15 35	21 Constans
23.	Sendung des heil. Geistes,		Joh. 14	Sonnenaufg. 4 U. 40 M.		Untergang 8 U. 16 M.
+Sonntag	4 Pfingst. Eduard		1 33		15 36	22 Ex. Helene
+Montag	5 Bonifacius		1 51	♂ ♂	15 38	23 Dietrich
+Dienstag	6 Henriette		2 7	Regen	15 40	24 Johanna
+Mittwoch	7 Fronf. Rupertus		2 23	$\square \text{ } \text{♀}$ ♀ in	15 41	25 Urban
+Donstag	8 Medardus		2 40	☾ im ♀, ♂ ♀	15 42	26 Eleutherius
+Freitag	9 Sostias		2 59	♂ ♀, ♂ ♂	15 43	27 Eutropius
+Samstag	10 Dnophrius		3 22	♀ $\square \text{ } \text{♂}$ unstet	15 44	28 Wilhelm
24.	Gespräch mit Nikodemus,		Joh. 3	Sonnenaufg. 4 U. 37 M.		Untergang 8 U. 22 M.
+Sonntag	11 Dreif. Barnabas		Afg. n.	● 10. 51 n. schön	15 45	29 Pfingst. Maxim.
Montag	12 Basilides		9 33	☾ Ap. ♂ $\triangle$ ♀	15 46	30 Hiob
Dienstag	13 Eliseus, Anton		10 23	☾ $\square \text{ } \text{♂}$ ♀ in	15 47	31 Petronella
	Tagesanbruch 1. 43			Abschied 11. 27		Alter Brachmonat.
Mittwoch	14 Ruffinus		11 4	warm	15 47	1 Fronf. Nikom.
Donstag	15 Fronl. B., Mod.		11 37	♂ ♀, $\square \text{ } \text{♂}$, ♂ ☾	15 48	2 Marcellinus
Freitag	16 Justinus		Afg. v.	$\square \text{ } \text{♂}$ be=	15 48	3 Erasmus
Samstag	17 Julia		0 2	$\square \text{ } \text{♀}$ wölft	15 49	4 Eduard
25.	Reicher Mann u. Lazarus,		Luk. 16	Sonnenaufg. 4 U. 36 M.		Untergang 8 U. 25 M.
Sonntag	18 1. n. Dr. Arnold		0 24	♀ $\square \text{ } \text{♂}$ win=	15 49	5 Dreif. Bonif.
Montag	19 Gervasius		0 43	☾ 9. 51 n. dig	15 49	6 Henriette
Dienstag	20 Abigael		1 0	23. ♂ ♂, $\square \text{ } \text{♀}$	15 50	7 Rupertus
Mittwoch	21 Urbanus		1 17	♂ ♂ ♀ * ♂	15 50	8 Medardus
Donstag	22 10,000 Ritter		1 36	☾ im ♀ $\odot$ in	15 50	9 Fronl. Sostias
Freitag	23 Basilus		1 58	[längster Tag	15 50	10 Emmerich
Samstag	24 Joh. d. T. Geb.		2 26	[Sommers Anfang	15 50	11 Barnabas
26.	Vom großen Abendmahl,		Luk. 14	Sonnenaufg. 4 U. 37 M.		Untergang 8 U. 27 M.
Sonntag	25 2. Gerhard		Utg. n.	♂ ♀ warm	15 50	12 1. n. Dr. Basilid.
Montag	26 Joh., Paul, M.		9 4	● 2. 20 n. ☾, ☾ Per.	15 49	13 Eliseus, Anton
Dienstag	27 7 Schläfer		10 1	$\square \text{ } \text{♂}$ ♀ $\triangle$ $\odot$	15 49	14 Ruffinus
Mittwoch	28 Benjamin, Leo		10 43	$\square \text{ } \text{♂}$, ♂ ☾	15 49	15 Vitus, Modest.
Donstag	29 Pet., Paul, Ap.		11 13	♂ ♀, $\square \text{ } \text{♂}$	15 48	16 Justinus
Freitag	30 Pauli Geb.		11 36	♀ in schwül	15 48	17 Julia
Erstes Viertel den 3. nachm. 11 Uhr 4 Min. Bewölkt, Regen.				Sechstes Viertel den 19. nachm. 9 Uhr 51 Min. Windige Luft.		
Vollmond den 11. nachm. 10 Uhr 51 Min. Abwechselndes Wetter.				Neumond den 26. nachm. 2 Uhr 20 Min. Warm und gewitterhaft.		
Die Tage der Betreibungsferien sind mit einem + bezeichnet.						

Der Krebs.

Der Krebs, der trägt im Kopf den Magen,
Doch du sollst Hirn im Kopfe tragen,
Sonst mag dir wahrlich leicht gescheh'n,
Daß Hab' und Gut den Krebsgang geh'n.

Bauernregeln im Brachmonat.

Wenn der Ruckuck nach Johannis
schreit, wird's unfruchtbar und teuer.
Folgt einem nassen Mai ein nasser Juni,
so folgt wahrscheinlich ein nasser Sommer.



Mai (Fortsetzung).

Murten 3 W. B. Klv.	Roveredo (Graub.) 22 W. B.	Solothurn 8 W. B. Pf. Klv.
Neuenstadt 31 W. Klv.	Rue 17 W. B. Klv.	Stalben (Wallis) 15 W. B. Klv.
Niederbipp 3 W. B.	Ruswil 1 W. B. Pf. Klv.	Süs 26, Sursee 29 W. B.
Niederuzwil 1 W. B. Klv.	Saanen 1 W. B. Pf. Klv.	Sumiswald 12 W. B. Pf. Klv.
Nods 12 W. B. Klv. [W. B.]	Saignelégier 1 W. B. Pf. Klv.	Tavetsch-Sebrun 31 W. B.
Nyon 4 W. B. S., Oberägeri 8	Salaz 27 B. Pf.	Tiefenastel 15, Tingen 26 W.
Oberriet 17 W. B. Pf. Klv. S.	Salvan 15, Ste. Croix 17 W.	Thun 10, Thufis 16 W. B. [B.]
Denzingen 29 W. B. Klv.	St. Blaise 8 W. B. S. [B.]	Tramelan-deffus 3 W. B. Pf.
Olton 19 W. B. Pf. Klv.	St. Gallen 17—24 Messe, 20	Trois-Torrents 2 W. B. [Klv.]
Olten 1 W. B., Orbe 15 W. B.	St. Gimmer 19 W. B. [B.]	Unterbach (Wallis) 31 W. B.
Ormont-deffous 9 W. B.	St. Léonard (Wall.) 8 W. B.	Unterkulm 12 W. B.
Ormont-deffus (v. l'Egl.) 8	St. Maurice 26 W. B. Klv.	Unterseen 3 W. Klv.
Orsières 16 W. B. Klv. [W. B.]	Sargans 2 W. B. Pf. Klv.	Urnäsch 1 W. B. S. [B.]
Oron-la-Ville 3 W. B. Klv.	Sarnen 10, Schuls 24 W. B.	Uznach 11 u. 24 Klv., 16 W.
Osogna 3 W. B. Klv.	La Sarraz 23 W. B.	Valangin 26 W. B. Klv. [W. B.]
Payerne 18 W. B. Pf. Klv.	Schöftland 1 W. B. Klv. S.	Valorbe 13, Les Verrières 16
Pfäffikon (Sch.) 2 W. B.	Schwarzenburg 11 W. B.	Vivis 30 B. Vouvry 11 W. B.
Plassigen 17 W. Klv. S.	Schwarzenegg 30 W. B. Pf.	Wangen a. A. 5 W. B. Klv.
Pollegio 16 W. B. Klv.	Schwyz 1 W. B. Klv. [Klv.]	Wattwil (St. G.) 3 W. B.
Ponte-Tresa 20 W. B.	Seengen 16 B., Seon 24 B.	Weesen 1, Weinfelden 10 W. B.
Ponts-de-Martel 16 W. B.	Sembracher 1 W. B. Klv.	Wil (St. G.) 2 W. gr. B. Pf.
Pruntrut 15 W. B. Pf. Klv.	Sempach 8 W. B. Klv. S.	Wildhaus 16 W. Klv. [Klv.]
Provence 22, Quinto 15 W. B.	Sentier 19 W. B. (W. 2 L.)	Willisau 29 W. B. S. Klv.
Reiden 15 W. B. Klv.	Sépey 9, Siders 22 W. B.	Winterthur 4 W. B. Pf. S., 18
Reigoldswil 15, Remis 3 W.	Sidwald 18 W. B. Klv. [Klv.]	Wohlen (A.) 22 W. B. [W. B.] S.
Reinach (Arg.) 18 B. [B.]	Signau 4 W. B. Pf. Klv., 18	Yverdon 9 W. B.
Riggisberg 26 B.	Sitten 6 u. 27 W. B., 20 B. Pf.	Zofingen 11 W. B.
Rochefort 12 W. B. Klv.	Siffach 17 B.	Zürich 1 B.
Romont 9 W. B. Pf. Klv.	Solduno 3, 17 u. 31 B.	Zweifimmen 2 W. B.

Brachmonat. (Junius.)

Marau 21, Mesch (Bib.) 5 B.	Cervio 13 W. Klv.	Chur 12 W. B.	Landeron 19 W. B. Klv.
Nigle 3 W. B. Pf. Klv.	Coffonay 8 W. B. Pf. Klv.	Langenthal 20 W. Klv.	
Nivolo 27 W. B. Klv.	Delsberg 20 W. B. Pf. Klv. S.	Langnau i. E. 2 W. Klv.	
Nivaneu-Bad 8, Andermatt	Estavayer 14 W. B. Klv.	Laufen 6 W. B. Klv.	
Ambri-Sopra 27 B. [14 W. B.]	Ekgen 5 B. S., Faido 19 W. B.	Laufenburg 5, Lyß 26 W. B.	
Appenzell 14 u. 28 B.	Fenin 5 B., Fetan 8 W. B.	Lausanne 14 W. Klv. [1 W. B.]	
Baden 6 W. Klv., Basel 8 W.	Giefso 12 W. Klv., Frid 12 B.	Lenzburg 1 B., Leuf-Stadt	
Bagnes 16 W. B. Klv. [(2 L.)]	Flamwil 12 B.	Lichtensteig 12 W. gr. B. Klv.	
Balerna 13 W. B. Pf. Klv.	Frauenfeld 12 u. 19 W. B. Pf.	Locarno 1, 14 u. 28 W. B. Klv.	
Beinwil a. S. 27 B.	Freiburg 12 W. B. Pf. Klv.	Le Locle 13 W. B. Pf. S.	
Bellinzona 13 u. 27 B. Klv.	Giornico 1 W. B. Klv.	Ludiano 27 W. B. Klv.	
Bern 6 u. 20 W. B. Klv. Schlv.	Heide-Obervaz 9 u. 23 W. B.	Martigny-Bourg 12 W. B.	
Biasca 12, Bodio 20 W. B. Klv.	Huttwil 7 W. B. Pf. Klv. S.	Meiringen 1 W. Klv. S. [Pf. Klv.]	
Biel 1, Bischofszell 22 W. B.	Klanz 6 W. B., Kreuzlingen 2 B.	Mellingen 5 W. B., 28 B.	
Bremgarten (A.) 12 W. B. S.	Interlaken 2 W.	Mendrisio 12 u. 26 B. [B.]	
La Brévine 28 W.	Kerzers 29 W. B. Klv.	Messen 26 B. S., Misox 8 W.	
Brig 5 W. B., Brugg 13 W. B.	Lachen (Schw.) 6 B. Klv.	Montfaucon 26 W. B. Pf. Klv.	
Bulle 8 W. B. Klv.	Läufelfingen 13 W. B.	Monthey 7 W. B. Pf. Klv.	
Burgdorf 1 W. Schlv.	La Joux (Bern) 13 W. B.	Môtiers 12 W. B. Pf. Klv.	

(Fortsetzung auf Seite 15.)

Notizen.

1.
2.
3.
4.
5.
6.
7.
8.
9.
10.
11.
12.
13.
14.
15.
16.
17.
18.
19.
20.
21.
22.
23.
24.
25.
26.
27.
28.
29.
30.

Verbesserter Heumonath.			Lauf.	Planetenstellung.	Tagesl. St. M.	Alter Brachmonath.
Samstag	1 Theobald		11 56	♈ dir. Donner	15 47	18 Arnold
27. Sonntag	Vom verlorenen Schafe,		Zuf. 15	Sonnenaufg. 4 U. 40 M.		Untergang 8 U. 26 M.
	2 3. Mariä Heimsf.		Utg. v.	Erdferne	15 46	19 2. Gervasius
Montag	3 Franziska		0 13	☾ 10. 20 v. ☉ in	15 45	20 Wigael
Dienstag	4 Ulrich, Bisch.		0 29	♀ wird Abendstern	15 44	21 Albanus
Mitwoch	5 Hedwig		0 45	☾ im ♈, ♂ ♈	15 43	22 10,000 Ritter
Donstag	6 Esajas		1 4	☐ ♀, ♂ ♈ schön	15 42	23 Basilius
Freitag	7 Joachim		1 25	♀ Abendstr. in gr.	15 41	24 Joh. d. T. Geb.
Samstag	8 Kilian		1 52	♀ in ♈ (Ausw.)	15 40	25 Eberhard
28. Sonntag	Vom Balken und Splitter,		Zuf. 6	Sonnenaufg. 4 U. 45 M.		Untergang 8 U. 24 M.
	9 4. Cyrillus		2 25	☾ Ap. ♀ ☐ ♂	15 39	26 3. Joh., Paul, M.
Montag	10 7 Brd., Dagm.		3 7	☾ sonnig	15 38	27 7 Schläfer
Dienstag	11 Rahel		Utg. n.	● 1. 53 n. ♀ * ☉	15 36	28 Benjamin, Leo
Mitwoch	12 Samson		9 39	☐ ♂, ♂ ♈	15 35	29 Peter, P., Ap.
Donstag	13 Heinrich, Kaiser		10 7	☐ ♈, ☐ ♈	15 34	30 Pauli Geb.
	Tagesanbruch 1. 44			Abschied 11. 24		Alter Heumonath.
Freitag	14 Bonaventura		10 30	(♀ ☐ ♈, ♀ im ♈)	15 32	1 Theobald
Samstag	15 Margareta		10 49	♂ ♀ ♂ in ♈	15 30	2 Mariä Heimsf.
29. Sonntag	Berufung Petri,		Zuf. 5	Sonnenaufg. 4 U. 51 M.		Untergang 8 U. 20 M.
	16 5. Ruth, Berta		11 5	Hundstage Anfang	15 29	34. Franziska
Montag	17 Alexius		11 22	Wolken	15 27	4 Ulrich, Bisch.
Dienstag	18 Brandolf		11 40	warm	15 25	5 Hedwig
Mitwoch	19 Rosina, Leonie		Utg. v.	☾ 6. 31 v. ♂ ♂	15 23	6 Esajas
Donstag	20 Otto, Hartm.		0 1	☾ im ♈, ♂ ♈	15 21	7 Joachim
Freitag	21 Clea, Ida		0 24	♀ ☐ ♈, ♂ ♂	15 19	8 Kilian
Samstag	22 Maria Magdal.		0 55	☐ ♀ Gewitter	15 17	9 Cyrillus
30. Sonntag	Pharisäer Gerechtigkeit,		Mth. 5	Sonnenaufg. 4 U. 59 M.		Untergang 8 U. 14 M.
	23 6. Apollinarius		1 39	☾ ♂ ♂ ♈ trüb	15 15	10 5. 7 Br., Dagm.
Montag	24 Christina		2 37	☾ Per. ☉ in ♈	15 12	11 Rahel
Dienstag	25 Jakob, Ap.		3 50	● 9. 12 n. ☐ ♂, ♂ ♈	15 10	12 Samson
Mitwoch	26 Anna		Utg. n.	☐ ♈ ♀ Δ ♈	15 8	13 Heinrich, Kaiser
Donstag	27 Martha		9 37	♂ ♀ reg-	15 5	14 Bonaventura
Freitag	28 Pantaleon		9 58	♂ ♀ ne-	15 3	15 Margareta
Samstag	29 Beatrix		10 16	riß	15 1	16 Ruth, Berta
31. Sonntag	Jesus speist 4000 Mann,		Mrk. 8	Sonnenaufg. 5 U. 7 M.		Untergang 8 U. 5 M.
	30 7. Jakobe		10 33	♈ ☐ ☉ be-	14 58	17 6. Alexius
Montag	31 Germanus		10 50	♀ * ♈ deckt	14 56	18 Brandolf
Erstes Viertel den 3. vorm. 10 Uhr 20 Min. Sonnenschein.				Bestes Viertel d. 19. vorm. 6 Uhr 31 Min. Bringt Gewitter.		
Vollmond d. 11. nachm. 1 Uhr 53 Min. Beständige Witterung.				Neumond den 25. nachm. 9 Uhr 12 Min. Regenerisch.		

Der Löwe.

Des Löwen Kraft und Helldenmut
In Kriegeßdrang und Schlachtenglut,
Und nach dem Sieg ein Menschenherz —
Das ziemt dem Schweizer allerwärts.

Bauernregeln im Heumonath.

Was Juli und August nicht kochen,
das kann der September nicht braten.
Jahobstag ohne Regen deutet auf strengen
Winter. Hundstage hell und klar, zeigen
an ein gutes Jahr.



Brachmonat (Fortsetzung.)

Moudon 26 W. B.	Ramsen 1 u. 29 S.	Signau 15 Klv. [27 B.
Muri (Marg.) 12 B.	Rapperswil (St. G.) 7 W. B.	Siffach 28, Solbuno 13 u.
Murten 7 W. B. Klv.	Reinach (Marg.) 8 B.	Solothurn 12 W. B. Pf. Klv.
Noirmont 5 W. B. Pf. Klv.	Richensee 5 W. B. Klv.	Sursee 26, Thufis 10 W. B.
Nyon 1 B. S., Oberdingen	Romont 13 W. B. Pf. Klv.	Travers 15 W., Trunz 1 W. B.
Olivone 22 B. Klv. [26 B.	Roggenburg 5 B., Rorschach	Unterseen 2 W. Klv.
Olten 5 W. B.	Rue 21 W. B. Klv. [1 W. B.	Uznach 8 u. 22 Klv., 20 B.
Dron-la-Ville 7 W. B. Klv.	Saignelégier 6 W. B. Pf. Klv.	Ves Verrières 21 W. B.
Orfères 6 W. B. Klv.	St. Antonien 14 W. B.	Vivis 27 B., Yverdon 6 W. B.
Payerne 22 W. B. Pf. Klv.	St. Aubin 12, St. Moritz 6	Wassen (Uri) 13 W. B. [Klv.
Ponte (Graub.) 7 W. B.	St. Jmmer 16 B. [W. B.	Wil (St. G.) 13 W. gr. B. Pf.
Poschiano 3 W. B.	Sayon 2, Sitten 10 W. B.	Winterthur 1 u. 15 B. Pf. S.
Pruntrut 19 W. B. Pf. Klv.	Schaffhausen 6 W. B. (W. 2 T)	Zillis 7, Zofingen 8 W. B.
Prato-Tiesso 12 B. Klv.	Sempach 5 W. B. Klv. S.	Zurzach 5 Leberm., 12 W. B.
Quinto 28 W. B.	Sidwald 8 B. Klv.	Zug 5 W. [15 W.

Heumonath. (Julius.)

Ararau 19 W. B.	Herzogenbuchsee 5 W. B. Klv.	Dron-la-Ville 5 W. B. Klv.
Arberg 12 W. B. Pf. S.	Jann 31 W. Klv. Glanz 27 W.	Payerne 20 W. B. Pf. Klv.
Appenzell 12 u. 26 B.	Interlaken 7 W. [B.	Pruntrut 17 W. B. Pf. Klv.
Aubonne 18 W. B. Klv.	Kallnach 21 W. B. Klv.	Ramsen 27 B. S.
Baden 4 B. Klv.	Kerzers 27 W. B. Klv.	Reinach (Marg.) 6 W. B.
Bellinzona 12 u. 26 B. Klv.	Klingnau 4 W. B., Kreuzlingen	Reinach (Klv.) 10 W. B.
Bern 4 u. 18 W. B. Klv. Schlv.	Landeron 17 W. B. Klv. [7 B.	Rheineck 31 W. B. S.
Biasca 10 W. B. Klv.	Langenthal 18 W. B. Klv.	Romont 18 W. B. Pf. Klv.
Biel 6, Bischofszell 20 W. B.	Langnau i. G. 7 W. Klv., 19	Roveredo (Graub.) 29 W. B.
Bözingen 10 W. B.	W. B. Pf. Klv., Laufen 4 W.	Rue 19, Savagnier 31 W. B. Klv.
Bremgarten (Marg.) 10 B. S.	Laufenburg 17 B. [B. Klv.	Saignelégier 3 W. B. Pf. Klv.
Büren a. A. 5 W. B. Klv.	Lausanne 12 W. B. Klv.	Samnaun 24 W. B.
Burgdorf 6 W. Schlv., 13 W.	Leuzburg 20, Leuggern 18 W.	Schleitheim 3 W. B.
Bulle 27 W. B. Klv. [B. Pf. Klv.	Liestal 5, Mellingen 26 B.	Sempach 17 W. B. Klv. S.
Caslaro 31 B. Klv.	Locarno 13 u. 27 W. B. Klv.	Sidwald 20 B. Klv., Signau
Coffonay 13 W. B. Pf. Klv.	Le Locle 11 W. B. Pf. S.	Siffach 26 W. B. [13 Klv.
Davos 7 W. B., Flawil 10 B.	Meiringen 6 W. Klv. S.	Solduno 12 u. 26 B.
Delémont 18 W. B. Pf. Klv.	Mendrisio 10 u. 24 B.	Solothurn 10 W. B. Pf. Klv.
Eschallens 27 W. B. Pf. Klv.	Möhlis 3, Muri (Marg.) 3 B.	Sursee 20, Unterkulm 14 W. B.
Estavayer 12 W. B. Klv.	Moudon 31 W. B.	Unterseen 7 W. Klv.
Frauenfeld 3 u. 17 W. B. Pf.	Münster (Luz.) 24 W. B. S.	Uznach 6 u. 20 Klv., 18 B.
Freiburg 10 W. B. Pf. Klv.	Murten 5 W. B. Klv.	Willisau 3 u. 27 W. B. Klv. S.
Fried 10, Gelterkinden 12 B.	Nyon 6 W. B. S.	Vivis 25, Yverdon 11 W. B.
Geis 5, Menznau 31 W. B.	Onsingen 17 W. B. Klv.	Winterthur 6 u. 20 B. Pf. S.
Gimel 17 W. B. [Pf. Klv.	Olten 3, Orbe 10 W. B.	Zofingen 13, Zurzach 10 W. B.

Augustmonat. (Augustus.)

Ararau 16 W. B.	Bellinzona 9 u. 23 B. Klv.	Bulle 31 W. B. Klv.
Altstätten 21 u. 22 W. gr. B. Pf.	Bern 1 u. 15 W. B. Klv. Schlv.	Buonas 7 W. B., Cabbio 31 B.
Appenzell 9 u. 23 B. [Klv. S.	Biasca 14 W. B. Klv.	Burgdorf 3 W. Schlv., 17 Pf. S.
Aubonne 1 B. Klv.	Biel 3, Brugg (Arg.) 8 W. B.	Chevenerz (Bern) 14 W. B.
Baden 1, Begnins 21 W. Klv.	Les Bois 28 W. B. Pf. Klv.	Coffonay 10 W. B. Pf. Klv.
Baffecourt 29 W. B. Pf. Klv.	Bremgarten (Arg.) 21 W. B. S.	Delémont * W. B. Pf. Klv.

(Fortsetzung auf Seite 17.)

Notizen.

1.
2.
3.
4.
5.
6.
7.
8.
9.
10.
11.
12.
13.
14.
15.
16.
17.
18.
19.
20.
21.
22.
23.
24.
25.
26.
27.
28.
29.
30.
31.

Verbesserter Augustmonat.			☾ auf.	Planetenstellung.	Tagesl. St. M.	Alter Neumonat.
Dienstag	1 Petri Kettenf.	☿	11 8	☾ im ♀, ♂ ♀	14 54	19 Rosina, Leonie
Mittwoch	2 Port., Moses	☿	11 28	☾ 0. 29 v. ♂ ♂	14 51	20 Otto, Hartm.
Donstag	3 Steph. Erfind.	☿	11 52	(♂ ♀ 1. ♀ in ☿	14 48	21 Clea
Freitag	4 Justus	☿	Utg. v.	☐ ♀ Regen	14 46	22 Maria Magdal.
Samstag	5 Oswald	☿	0 24	☾ Ap., ☐ ♀	14 43	23 Apollinarius
32. Sonntag	Vom falschen Propheten, 6 8. Sirtus	☿	Mth. 7 1 3	Sonnenaufg. 5 U. 16 M. ☾ Wind	14 40	Unterang 7 U. 56 M. 24 7. Christina
Montag	7 Afra, Donatus	☿	1 52	9. ☐ ♂, ☐ ♀	14 37	25 Jakob, Ap.
Dienstag	8 Reinhard	☿	2 51	☐ ♀, ♂ ☿	14 35	26 Anna
Mittwoch	9 Lea, Albertina	☿	3 58	♂ ☐ ☉ Stern-	14 32	27 Martha
Donstag	10 Laurenz	☿	Afg. n.	● 3. 55 v. schnuppen	14 29	28 Pantaleon
Freitag	11 Gottlieb	☿	8 54	♀ Abendst. in	14 27	29 Beatrice
Samstag	12 Clara, Rolf	☿	9 12	[größtem Glanz	14 24	30 Jakobea
33. Sonntag	Ungerechter Haushalter, 13 9. Hippolytus	☿	Luf. 16 9 29	Sonnenaufg. 5 U. 24 M. ♀ ☐ ☉, ♀ Abbst.	14 21	Unterang 7 U. 45 M. 31 8. Germanus
Montag	Tagesanbruch 3. 24			Abchied 9. 44		Alter Augustmonat.
Dienstag	14 Samuel	☿	9 46	[in gr. Ausweichg.	14 18	1 Petri Kettenf.
Donstag	15 Maria Himlf.	☿	10 4	stürmisch	14 16	2 Port., Moses
Mittwoch	16 Jodus, Rochus	☿	10 27	☾ im ♀, ♂ ♀	14 13	3 Steph. Erfind.
Donstag	17 Berchtold	☿	10 55	☾ 1. 11 n. ♂ ♂	14 10	4 Justus
Freitag	18 Gottwalt	☿	11 32	(♂ ♀ ♂ ♂ ♀	14 6	5 Oswald
Samstag	19 Sebalbus	☿	Afg. v.	☐ ♀, ☐ ♀	14 3	6 Sirtus
34. Sonntag	Jesus weint üb. Jerusalem, 20 10. Bernhard	☿	Luf. 19 0 22	Sonnenaufg. 5 U. 34 M. ☾ schön	14 0	Unterang 7 U. 34 M. 7 9. Afra, Donat.
Montag	21 Privatus	☿	1 28	☾ Per., ♂ ☿	13 57	8 Reinhard
Dienstag	22 Scipio	☿	2 45	☐ ♀ ♂ Δ ♀	13 54	9 Lea, Albertina
Mittwoch	23 Zachäus	☿	4 9	☐ ♂, ☐ ♀ hell	13 50	10 Laurenz
Donstag	24 Barthol., Ap.	☿	Utg. n.	● 5. 14 v. ☉ in ☿	13 47	11 Gottlieb
Freitag	25 Ludwig	☿	8 19	♂ ♀ ♀ retr.	13 44	12 Clara, Rolf
Samstag	26 Genesius	☿	8 36	♂ ♀	13 41	13 Hippolytus
35. Sonntag	Pharisäer und Zöllner, 27 11. Ruffinus	☿	Luf. 18 8 53	Sonnenaufg. 5 U. 43 M. ♀ retr. Hundstage	13 38	Unterang 7 U. 21 M. 14 10. Samuel
Montag	28 Augustinus	☿	9 11	☾ im ♀ [Ende	13 35	15 Maria Himlf.
Dienstag	29 Johann. Enth.	☿	9 30	♂ ♀ beständig	13 32	16 Jodus, Rochus
Mittwoch	30 Felix, Adolf	☿	9 53	♂ ♂, ♂ ♀	13 28	17 Berchtold
Donstag	31 Rebecca	☿	10 21	☾ 5. 21 n. ♀ Δ ♂	13 25	18 Gottwalt
Erstes Viertel den 2. vorm. 0 Uhr 29 Min. Regen und Wind.				Neumond den 24. vorm. 5 Uhr 14 Min. Schön u. beständig.		
Vollmond den 10. vorm. 3 Uhr 55 Min. Stürmisch.				Erstes Viertel den 31. nachm. 5 Uhr 21 Min. Trüber Himmel.		
Bestes Viertel d. 17. nachm. 1 Uhr 11 Min. Sonnenschein.						

Die Jungfrau.

Der Jungfrau Stern, so sanft und mild,
Er ist ein lieblich Himmelsbild,
Und mag uns deuten, was auf Erden
Sie seien — oder sollen werden.

Bauernregeln im Augustmonat.

Wenn St. Bartholomäustag schön
ist, so hat man ein gutes Weinfahr und
guten Herbst zu hoffen. Gewitter nach
St. Bartholomäustag sind meist heftig.



Augustmonat (Fortsetzung).

Dientigen (Dey) 31 Zucht.	Meßlingen 30 B., Meß 31 B.	Saignelégier 1 B. B. Pf. Klv.
Schallens 17 B. B. Pf. Klv.	Mendrisio 14 u. 28 B. [Schfe.	Sarmenstorf 29 B. B.
Einfiel 28 B. B. Pf.	Morbio-inf. 16 B.	St. Zmier 18 B.
Estavayer 9 B. B. Klv.	Les Mosses (Ormont-bess.)	St. Stephan 22 Klv. B. S.
Esigen 7 B. S. Flawil 14 B.	Moudon 28 B. B. [25 B. B.	Schaffhausen 29 B. B. (W. 2 T.)
Flühli (Luz.) 19 B. B. Pf. Klv.	Moutier 7 B. B. Klv.	Schwanden (Glar.) 7 u. 21 B.
Frauenfeld 7 u. 21 B. B. Pf.	Münzingen 28 B. B.	Schwarzenburg 31 B.
Freiburg 7 B. B. Pf. Klv.	Muotathal 8 Schf. Muri (A.)	Seengen 15 B. Sidwald 17
Frid 14 B. B. Gimel 28 B.	Murten 2 B. B. Klv. [14 B.	Signau 17 Klv. [B. Klv.
Glarus 8, Gorgier 28 B.	Neuenstadt 30 B. Klv.	Siffach 23 B. Sornetan 23
Guttwil 30 B. B. Pf. Klv. S.	Noirmont 7 B. B. Pf. Klv.	Solduno 9 u. 23 B. [B. B.
Jns 30 B. B. Pf. Klv.	Nyon 3 B. S., Oberendingen	Solothurn 14 B. B. Pf. Klv.
Interlaken 4 B.	Olten 7 B. B. [28 B.	Sursee 28, Thun 30 B. B.
Kreuzlingen 4 B.	Onsingen 28 B. B. Klv.	Tramelan-bessus 23 B. B.
Sanderon 21 B. B. Klv.	Ormont-bessus (Les Mosses)	Turtmann 14 B. B. [Pf. Klv.
Sangenthal 15 B. Klv.	Dront-Bille 2 B. B. Klv. [25 B. B.	Unterseen 4 B. Klv.
Sangnau i. E. 4 B. Klv.	Payerne 17, Bruntrut 21 B.	Urnäsch 14 u. 15 B. B. S.
Saufen 1 B. B. Klv.	Ramsen 31 S. [B. B. Pf. Klv.	Uznach 3, 17 u. 31 Klv., 14 B.
Saufenburg 21, Lengburg 31	Rafz 15 B. B.	Val-d'Iliez 18 B. B.
Saufanne 9 B. Klv.	Rapperswil (St. G.) 16 B. B.	Vilp 10 B. Obstm. Vivis 29 B.
Siestal 9 B. B. Luzern 1 gr.	Reinach (Narg.) 17 B.	Warth 28 B., Wohlen 28 B.
Signières (Nbg.) 7 B. [B.	Richensee 10 B. B. Klv.	Wil (St. G.) 22 B. gr. B. Pf. Klv.
Socarno 10 u. 24 B. B. Klv.	Romont 17 B. B. Pf. Klv.	Willisau 31 B. B. Klv. S.
Le Locle 8 B. B. Pf. S.	Roveredo (Graub.) 11 B. B.	Winterthur 3 u. 17 B. B. Pf. S.
Walters 21 B. Pf.	Rue 9 B. B. Klv.	Zofingen 10 B. B.
Weiringen 3 B. Klv. S.		

Herbstmonat. (September.)

Marau 20, Aesch (Bib.) 18 B.	Biasca 11 B. B. Klv.	Courtellary 25 B. B. Klv.
Marberg 13 B. B. Pf. S.	Biel 14, Bischofszell 4 B. B.	Dagmersellen 11 B. B.
Melboden (Bern) 4 B. Klv.	Bioggio 25 B. B. Klv.	Davos 14, Disentis 25 B. B.
Mignol 16 B. B. S. Albeuve 25	Boltigen 14 B. B. Klv.	Degersheim 4 u. 5 B. B.
Migle 30 B. B. Pf. S. Klv. [B.	Bremgarten (Narg.) 11 B. S.	Delémont 19 B. B. Pf. Klv. S.
Mirolo 17 u. 27 B. B. Klv.	Breuleux 25 B. B.	Schallens 28 B. B. Pf. Klv.
Mitdorf (Uri) 23 B. B.	Brévine 20 B. B. Klv.	Eggwil 23 B.
Mit-St. Johann 30 B. Klv.	Büren a. A. 6 B. B. Klv.	Giffers 27 B. B. Klv.
Amsteg 25, Anber 20 B. B.	Bulle 27 u. 28 B. B. Klv.	Einfiel 26 B. u. Viehausst.
Andermatt 15 B. B.	Bullet 13, Cevio 5 u. 19 B.	Erlach 13 B., Getreide, Säme-
Anniwers 27 B. B. Klv.	Burgdorf 7 B. Schlv. [Klv.	Estavayer 6 B. B. Klv. [reien
Appenzell 6 B., 25 B. B.	Châindon 4 B. B. Pf. Klv.	Erlenbach 6 u. 7 gr. Zucht-
Aubonne 12 B. B. Klv.	Champéry 16 B. B.	viehm., 8 B. Klv.
Baden 5 B. Klv.	Charmey (Grupyère) 25 B. B.	Erismatt-Feschel 19 B. B.
Bagnes 28 B. B. Klv.	Château-d'Yver 21 B. B. Pf.	Esigen 13 B. S., Fahrwangen
Balerna 2 B. B. Pf. Klv.	Klv. (2 T.)	Feschel 19 B. B. [4 B.
Basel 21 B. (2 T.) Bellelay 2	Châtel-St. Denis 25 B. B. Klv.	Fiesch 29 B. B. Flawil 11 B.
Les Bayards 18 B. B. [Schf.	Chaux-de-Fonds 36 B. B. Pf. Klv.	Flühli (Luz.) 9 B. B. Klv.
Bellinzona 4, 5 u. 6 B. B. Pf.	Chaux-du-Milieu 21 B. B.	Fontaines (Nbg.) 18 B. B.
Klv., 6 u. 20 B. Klv.	Chur 22 B. B., Colla 15 B. Klv.	Frauenfeld 4 u. 18 B. B. Pf.
Bern 5 B. gr. B. Klv. Schlv.,	Coffonay 14 B. B. Pf. Klv.	Freiburg 4 B. B. Pf. Klv.
19 B. B. Klv. Schlv.	Côte-aux-Fées 25 B. B.	Frid 11, Jusio 4 B. B. Klv.

(Fortsetzung auf Seite 19.)

Notizen.

1.
2.
3.
4.
5.
6.
7.
8.
9.
10.
11.
12.
13.
14.
15.
16.
17.
18.
19.
20.
21.
22.
23.
24.
25.
26.
27.
28.
29.
30.
31.

Besterbter Herbstmonat.			Lauf.	Planetenstellung.	Tagesl. St. M.	Alter Augustmonat.
Freitag	1 Berena, Egid.	♋	10 58	☐ ♀ retr.	13 22	19 Sebalbus
Samstag	2 Absalon	♋	11 43	☾ Ap., ☐ ♀	13 19	20 Bernhard
36.	Vom Taubstummen,		Mrf. 7	Sonnenaufg. 5 U. 52 M.		Untergang 7 U. 7 M.
Sonntag	3 12. Theodosius	♋	Utg. v.	☾ 4 * ☉	13 15	21 11. Privatus
Montag	4 Esther	♋	0 38	♂ ☉	13 12	22 Scipio
Dienstag	5 Emil	♋	1 43	☐ 2 ♂ in ♋	13 9	23 Zachäus
Mitwoch	6 Magnus	♋	2 52	☐ ♀	13 6	24 Bartholom., Ap.
Donstag	7 Regina	♋	4 4	☐ ♂	13 3	25 Ludwig
Freitag	8 Maria Geb.	♋	5 17	● 4. 57 n. ♂ ♀	13 0	26 Genesius
Samstag	9 Alhard	♋	Aufg. n.	♀ wird Morgenst.	12 56	27 Ruffinus
37.	Barmherziger Samariter,		Luf. 10	Sonnenaufg. 6 U. 1 M.		Untergang 6 U. 54 M.
Sonntag	10 13. Alf., Gorg.	♋	7 52	Regen	12 53	28 12. Augustinus
Montag	11 Felix, Regula	♋	8 10	15. ♀ wird Morgenst.	12 50	29 Joh. Enthaupt.
Dienstag	12 Tobias	♋	8 31	☾ im ♏, ♂ 2	12 47	30 Felix, Adolf
Mitwoch	13 Seltor	♋	8 57	♂ ♀	12 43	31 Rebecca
	Tagesanbruch 4. 12			Abschied 8. 42		Alter Herbstmonat.
Donstag	14 Erhöhung	♋	9 30	♂ ♂ ♀ ☉ ☉	12 40	1 Berena, Egid.
Freitag	15 Mikodemus	♋	10 16	☾ 6. 51 n. ☐ ♀	12 37	2 Absalon
Samstag	16 Cornelius	♋	11 15	☾ ♀ ☉ ♀	12 33	3 Theodosius
38.	Von 10 Ausfägigen,		Luf. 17	Sonnenaufg. 6 U. 10 M.		Untergang 6 U. 40 M.
Sonntag	17 14. Sidg. Bett.	♋	Aufg. v.	☾ Per. auf=	12 30	4 13. Esther
Montag	18 Rosamunde	♋	0 27	☐ 2, ♂ ☉	12 27	5 Emil
Dienstag	19 Januarius	♋	1 47	☐ ♀ dir.	12 23	6 Magnus
Mitwoch	20 Fronf. Ananias	♋	3 9	☐ ♂	12 20	7 Regina
Donstag	21 Matthäus, Co.	♋	4 30	♂ ♀, ♂ ♀	12 17	8 Maria Geburt
Freitag	22 Mauritius	♋	Utg. n.	● 3. 37 n.	12 13	9 Alhard
Samstag	23 Lina, Thekla	♋	6 57	24. ♀ ♂ ♀	12 10	10 Alfred, Gorgias
39.	Vom ungerecht. Mammon,		Mth. 6	Sonnenaufg. 6 U. 19 M.		Untergang 6 U. 26 M.
Sonntag	24 15. Robert	♋	7 14	☉ in ♋, Tag u.	12 7	11 14. Felix, Reg.
Montag	25 Cleophas	♋	7 32	☾ im ♏, (M. gl.,	12 3	12 Tobias
Dienstag	26 Cyprian	♋	7 54	♂ 2 (Herbst-Anf.	12 0	13 Seltor
Mitwoch	27 Cosm., Dam.	♋	8 20	♀ Morgenst. in	11 56	14 Erhöhung
Donstag	28 Benzeslaus	♋	8 52	♂ ♂ (gr. Ausw.	11 52	15 Mikodemus
Freitag	29 Mich., Erzengel	♋	9 34	☐ ♀	11 49	16 Cornelius
Samstag	30 Urs, Hieronym.	♋	10 25	☾ 0. 8 n. ☾, ☾ Ap.	11 46	17 Lambert
Vollmond den 8. nachm. 4 Uhr 57 Min. Bringt Regen.			Neumond d. 22. nachm. 3 Uhr 37 Min. Beständige Witterung.			
Bestes Viertel den 15. nachm. 6 Uhr 51 Min. Auf- heiternd.			Erstes Viertel den 30. nachm. 0 Uhr 8 Min. Bedeckter Himmel.			
Die Tage der Betreibungsjeren sind mit einem + bezeichnet.						

Die Wage.

Dich soll die Himmelswag' erinnern,
An jene Wage, die im Innern
Dir all' dein Sinnen, Tun und Wort
Gerecht soll wägen fort und fort.

Bauernregeln im Herbstmonat.

Wenn im September noch Donner-
wetter aufsteigen, so sollen sie viel Schnee
für den Winter und ein darauffolgendes
fruchtbares Jahr ankündigen. Wenn
die Zugvögel nicht vor Michaelis weg-
ziehen, so deutet's auf gelindes Wetter,
wenigstens vor Weihnachten.



Herbstmonat (Fortsetzung).

Freutigen 12 u. 13 B., 14 W. Moudon 25 W. B.
Gelterkinden 13 B. [Klv. Münster (Luz.) 25 W. B. S.
Giubiasco 28 u. 29 W. B. Pf. Ruggio 7 B. Klv. Muri (L.) 8 W.
Glovellier 13 W. B. [Klv. Muotathal 5 B. Schfe, 21 B.
Glarus 26 B. Grono 23 W. B. Murten 6 W. B. Klv.
Gonten (App.) 4 W. B. [B. Näfels 12 B., Retfal 21 B.
Grabs 19 W. B. Pf. Klv. Neuheim 25 W. B.
Gsteig b. Saanen 25 W. B. Niederbipp 6 W. B.
Guggisberg (Mythenmatt) 7 W. B. Nyon 28 W. B. S.
7 W. B. gr. Schfe. B. Oberberg (Schwyg) 11 W. B.
Herzogenbuchsee 13 W. B. Klv. Oberriet 27 W. B. Pf. Klv. S.
Jaun 18 W. B. Klv. Dnsingen 18 W. B. Klv.
Jenaz 29, Jlanz 27 W. B. Olivone 22 B. Klv.
Jinnerthal 11 B. Schfe. B. Olten 4, Orbe 4 W. B.
Jnterlaken 1 W., 22 W. B. Drmont-deffous 5 u. 18 W. B.
Kerzers 28 W. B. Klv. Drmont-deffous (u. l'Eglise)
Klosters 15 W. B. Kreuzlingen 4 u. 19 W. B.
Läufelfingen 19 W. B. [1 B. Dron-la-Ville 6 W. B. Klv.
Landeron 18 W. B. Klv. Payerne 21 W. B. Pf. Klv.
Langenthal 19 W. B. Klv. Peccia 18 W. Klv., Pfäfers 15
Langnau i. E. 1 W. Klv.; Blaffeyen 13 B. Klv. S. [B.
20 W. B. Pf. Klv. [Pf. Klv. Les Ponts-de-Martel 5 W. B.
Lauenen b. Saanen 30 W. B. Porrentruy 18 W. B. Pf. Klv.
Laufen 5, Laupen 21 W. B. Klv. Poschiano 23 W. B.
Lauterne 13, Lent 30 W. B. Klv. Provence 18, Ragaz 16 W. B.
Leuzburg 28, Leuggern 19 W. B. Reichenbach b. Fr. 18 u. 19 W. B.
Leut-Stadt 29 W. B. [B. Ranssen 28 S. [20 W. Klv.
Locarno 7 u. 21 W. B. Klv. Reiden 27 W. B. Klv.
Le Locle 12 W. B. Pf. S. Reinach (Marg.) 21 B.
Lugano 1 W. B. Pf. Klv. S. Reinach (Blb.) 11 W. B.
Luzern 5 gr. B. Richensee 14 W. B. Klv.
Lyß 25, Maienfeld 23 W. B. Riggisberg 1 B.
Malleray 28 W. B. Pf. Klv. Romont (Grb.) 5 W. B. Pf. Klv.
Marbach (Luz.) 13 B. Klv. Rothenthurm 18 W. B.
Mile du Marchairuz 18 B. Rougemont 4 W. B.
Martigny-Ville 25 W. B. Pf. Klv. Roveredo (Grb.) 9 W. B.
Matt (Glarus) 11 B. Rue 13, Saanen 5 W. B. Klv.
Meienberg 29, Misox 18 W. B. Ruffenmatt (Guggisberg) 7
Meiringen 7 W. Klv. S., 19 W. B. gr. Schf. B. S.
u. 20 W. B. Pf. Klv. Saas 9 W. B. Salez 29 W. B. Pf.
Mellingen 27 W. Mels 26 W. Sachseln 21 B., Zuchtstierm.
Mendrisio 11 u. 25 B. [Schfe. La Sagne 25 W. B. Pf. Klv.
Montfaucon 11 W. B. Pf. Klv. Saignelégier 5 W. B. Pf. Klv.
Monthey 13 W. B. Pf. Klv. Samaden 18 W. B.
Morges 20 W. B. Pf. Klv. St. Blaise 11 W. B. S.
Les Mosses (Drmont-deff.) St. Cergues 21 B.
Morgins 18 W. B. [18 W. B. Ste. Croix 15 W. B.
Môtiers 11 W. B. Pf. Klv. Sta. Maria i. M. 25 W. B. S.

St. Niklaus 21 W. B.
St. Ursanne 25 W. B.
Sargans 23 W. B. Klv.
Schiers 30, Schuls 22 W. B.
Schöftland 8 B. Klv. S.
Schönengrund 26 W. B. Klv.
Schwanben (Glar.) 4 u. 18 W.
Schwarzenburg 28 W. B.
Schwyz 23 W. Klv., 25 W. Klv.,
nebst Viehausstellung.
Seengen 19 B., Seon 6 B.
Sembrancher 21 W. B. Klv.
Sépey 5, Simplan 28 W. B.
Sevelen (St. G.) 22 W. B. Schfe
Sidwald 21 B. Klv. [B. S.
Siebnen 25 W. B. Pf. S.
Signau 14 Klv. Siffach 27
Solbuno 6 u. 20 B. [B.
Solothurn 11 W. B. Pf. Klv.
Splügen 5, Stein (App.) 26 W.
Steinen 25 W. B. Klv. [B.
Stalben (Wallis) 30 W. B. Klv.
Sumiswald 29 W. B. Pf. Klv.
Tavannes 14 W. B. Klv.
Taverne 20 B.
Thun 27, Thuis 21 W. B.
Tiefencastel 19 W. B.
Tramelan-deffous 20 W. B.
Turtmann 28 W. B. [Pf. Klv.
Unterägeri 4 W. B. Klv. (W.
Unterbach 26 W. B. [2 B.
Unterfuhm 8 B. Vinis 26 W.
Unterseen 1 u. 22 W. Klv.
Uznach 14 u. 28 Klv., 23 B.
Valangin 29 W. B. Klv.
Val b'Jüez 23, Villa 26 W. B.
Les Verrières (Nbg.) 21 W. B.
Visp 27 W. B., Vals (App.) 26
Vicosoprano 25 W. B. [W. B.
Vorderthal 21 W. B. Klv.
Werthenstein (Wolhusenm.)
Wil (Nidw.) 22 B. [18 W. B. S.
Wildhaus 18 W. B. Klv.
Wiltsau 28 W. B. Klv. S.
Winterthur 7 u. 21 B. Pf. S.
Yverdon 19, Yuzach 4 W. B.
Zernez 16, Zofingen 14 W. B.
Zweifmitten 6 W. B.

Notizen.

1.
2.
3.
4.
5.
6.
7.
8.
9.
10.
11.
12.
13.
14.
15.
16.
17.
18.
19.
20.
21.
22.
23.
24.
25.
26.
27.
28.
29.
30.

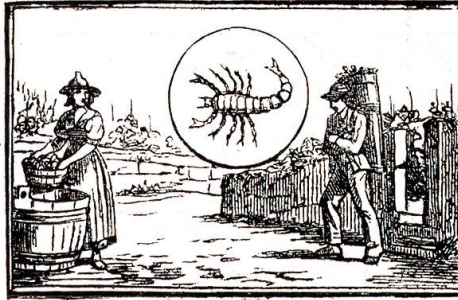
Verbesserter Weinmonat.			8 auf.	Planetenstellung.	Tagesl. St. R.	Alter Herbstmonat.
40.	Vom Toten zu Rain,	Luf. 7	Sonnenaufg. 6 U. 29 M.			Untergang 6 U. 11 M.
Sonntag	1 16. Remigius 	11 26	♂ ☿ be=	11 42	18 15. Rosamunde	
Montag	2 Leobegar 	Utg. v.		11 39	19 Januarius	
Dienstag	3 Lukretia 	0 34	☐ ♃, ☐ ♄	11 36	20 Ananias	
Mitwoch	4 Franz 	1 45	♂ △ ☉ trüb	11 32	21 Frz. Matth., Ev.	
Donstag	5 Aramanda 	2 57	♂ ♀, ☐ ♂	11 29	22 Mauritius	
Freitag	6 Angela 	4 10	♀ in ♄, ♀ dir.	11 26	23 Lina, Thekla	
Samstag	7 Juditha 	5 24	♂ ♀ feucht	11 23	24 Robert	
41.	Vom Wassersüchtigen,	Luf. 14	Sonnenaufg. 6 U. 38 M.			Untergang 5 U. 58 M.
Sonntag	8 17. Amalia 	Aufg. n.	● 5. 11 v. un=	11 20	25 16. Cleophas	
Montag	9 Dionysius 	6 34	☾ im ♄ freund=	11 16	26 Cyprian	
Dienstag	10 Gedeon 	6 59	♂ ♄, ♀ ♃	11 13	27 Cosmus, Dam.	
Mitwoch	11 Burkhard 	7 30		11 9	28 Benzeslaus	
Donstag	12 Jonathan 	8 13	☾ Per., ♂ ♂, ☐ ♀	11 6	29 Mich., Erzengel	
Freitag	13 Colmanus 	9 7	☾ ♀ △ ♂ fro=	11 3	30 Urs, Hieronym.	
	Tagesanbruch 4. 57		Abschied 7. 35		Alter Weinmonat.	
Samstag	14 Calixtus 	10 17	☐ ♀ ftig	11 0	1 Remigius	
42.	Vornehmstes Gebot,	Mth. 22	Sonnenaufg. 6 U. 48 M.			Untergang 5 U. 44 M.
Sonntag	15 18. Theresia 	11 34	☾ 0. 46 v. auf=	10 56	2 17. Leobegar	
Montag	16 Gallus 	Aufg. v.	☐ ♃, ☐ ♄ hei=	10 53	3 Lukretia	
Dienstag	17 Lucinda 	0 55	♂ ☿ ternd	10 50	4 Franz	
Mitwoch	18 Lukas, Ev. 	2 13	♂ ♀, ☐ ♂	10 47	5 Aramanda	
Donstag	19 Ferdinand 	3 30	♂ retr. schön	10 43	6 Angela	
Freitag	20 Wendelin 	4 44	♂ ☐ ☉ (Glanz)	10 40	7 Juditha	
Samstag	21 Ursula 	5 56	♀ Wrgst. in gr.	10 36	8 Amalia	
43.	Vom Sichtbrüchigen,	Mth. 9	Sonnenaufg. 6 U. 58 M.			Untergang 5 U. 31 M.
Sonntag	22 19. Columbus 	Utg. n.	● 5. 9 v. ☾ im ☿	10 33	9 18. Dionysius	
Montag	23 Severus 	5 56	(unsichtb. ☉ kinst.	10 30	10 Gedeon	
Dienstag	24 Salomea 	6 20	♂ ♃ ☉ in ♄	10 27	11 Burkhard	
Mitwoch	25 Crispinus 	6 50	♂ ♂ (♀ in ♄)	10 24	12 Jonathan	
Donstag	26 Amandus 	7 28	☐ ♀ regne=	10 21	13 Colmanus	
Freitag	27 Sabina 	8 15	☾ ☾ Ap. risch	10 18	14 Calixtus	
Samstag	28 Sim., Jud., Ap. 	9 13	23. ♀ wird Abbst.	10 14	15 Theresia	
44.	Königliche Hochzeit,	Mth. 22	Sonnenaufg. 7 U. 8 M.			Untergang 5 U. 19 M.
Sonntag	29 20. Narcissus 	10 16	♂ ☿	10 11	16 19. Gallus	
Montag	30 Theonestus 	11 25	☾ 7. 42 v. ☐ ♄	10 8	17 Lucinda	
Dienstag	31 Wolfgang 	Utg. v.	☐ ♃ naß	10 5	18 Lukas, Ev.	
Vollmond den 8. vorm. 5 Uhr 11 Min. Unfreundlich.				Neumond den 22. vorm. 5 Uhr 9 Min. Regen. — Unsichtbare Sonnenfinsternis.		
Bestes Viertel den 15. vorm. 0 Uhr 46 Min. Heitert auf.				Erstes Viertel den 30. vorm. 7 Uhr 42 Min. Meist naß.		

Der Skorpion.

Arg schmerzt des Skorpiones Stich,
Herbrück' den Wurm, so heilt er dich
Biel schlimmer ist Fraubalengift,
Das unvermerkt, doch sicher trifft.

Bauernregeln im Weinmonat.

Biel Frost und Schnee in diesem
Monat deutet auf milde Witterung im
Januar. Ein alter Vers sagt: Will das
Laub nicht gerne von den Bäumen fallen,
so wird ein kalter Winter erschallen.



Weinmonat. (October.)

Ararau 18 W. B.	Combremont-le-Grand 25	Ins 25 W. B. Pf. Klv.
Arberg 11 W. B. Pf. S.	Claro 16 W. B. Pf. Klv.	Ysle 4, Rallnach 20 W. B.
Abelboden (Bern) 5 W. Klv.	Conthey 16 W. B., Eubrefin 30	Kreuzlingen 6 W. B.
Aigle 28 W. B. Pf. Klv.	Coffonay 5 W. B. Pf. Klv.	Kaltbrunn 5 W. gr. B. Pf. Klv.
Airolo 20 W. B. Klv., Alpnach 4	Couvet 2 W., Davos 13 u. 31	Kirchberg (St. G.) 4 W. B.
Altdorf 11 u. 12 W. B. [B.]	Dagmersellen 30 W. B. [W. B.]	Klosters 28, Küblis 14 W. B.
Alt St. Johann 12 W. Klv.	Deläberg 17 W. B. Pf. Klv. S.	Laar 30, Langenbruck 11 W. B.
Alvanen-Bad 2 W. B.	Dieffe (Tef) 30 W. B. S.	Lachen (Schwyz) 3 u. 10 W. B.
Amriswil 18, Andeer 24 W.	Echallens 26 W. B. Pf. Klv.	Lajour 9, Lyß (Bern) 23 W. B.
Ambri-Sopra 19 W. B.	Embs (Grb.) 17, Entlebuch 25	Landeron 16 W. B. Klv.
Anzonico 20, Arth 23 W. B.	Enfledeln 2 W. B. Pf. [W. B.]	Langenthal 17 W. Klv.
Appenzell 11 u. 25 W.	Erlenbach (Bern) 4 u. 5 gr.	Langnau i. E. 6 W. Klv.
Aquila 10 W., Aven 10 W. B.	Ruchtielm., 6 W. Klv.	Laufen 3 W. B. Klv.
Amooß 13 W. B. Pf. Klv.	Ermensee 17, Escholzmatt 16	Laufenburg 2 u. 30 W. B.
Baden 3 W. Klv.	Ernen 2 u. 16 W. B. [W. B.]	Lausanne 11 W. B. Klv.
Bagnes 25 W. B. Klv.	Eschenbach (St. G.) 17 W. B.	Lavin 4 W. B. Lengburg 26
Basel 27. Okt. bis 10. Nov.	Etzwiler 11 W. B. Klv.	Leut-Estadt 13 u. 28 W. B. [B.]
Bassersdorf 17 W. S. [Messe]	Euseigne 27, Evolène 16 W. B.	Leyfin 6 W. B. Pf. Klv.
Bauma 6 W. B. (W. 2 E.)	Evionnaz 24 W. B. Klv.	Lichtensteig 23 W. gr. B. Klv.
Beimwil a. See 17 W.	Falbo 3 u. 21 Laferrière 4 W. B.	Liefal 18 W. B. Linthal 5 u.
Belinzone 4, 18 u. 31 W. Klv.	Fetan 21, Fischeningen 9 W. B.	Les Lignières 19 W. [19 W.]
Bern 3 u. 24 W. gr. B. Klv.	Fieffo 23 W. B. Flamil 9 W. B.	Locarno 5 u. 19 W. B. Klv.
Schlv., 17 W. B. Klv. Schlv.	Fims 16 W. B. Frid 9 W.	Le Locle 10 W. B. Pf. S.
Biasca 4 W. B. Pf. Klv., 9 W.	Frauenfeld 2 u. 16 W. B. Pf.	Lötschen 11, Lofallo 18 W. B.
Beg 19 W. B. Pf. Klv. [W. Klv.]	Freiburg 2 W. B. Pf. Klv.	Lugano 1-16 u. 29-31 W. B.
Biel 12, Bière 16 W. B.	Frutigen 13, Gais 2 W. B. Klv.	Lungern 12 W. B. [Pf. Klv. S.]
Bözingen 30 W. B. Bolligen	Fürstenaubollbr. 12 W. B.	Luzern 3 gr. B., 9-20 Messe.
Brien 4 W. Klv. [24 W. B. Klv.]	Gampel 23, Gams 30 W. B.	Magadino 16 W. Klv.
Bremgarten (Aarg.) 2 W. S.	Gelterkinden 11 W.	Martigny-Bourg 16 W. B.
Brig 8, 16 u. 17, Buchs 16	Gimel 2 W. B., Giswil 26 W.	Matt (Gl.) 10 W. [Pf. Klv.]
Brunnen-Jungenb. 10 W. [W. B.]	Giubiasco 24 u. 25 W. B. Pf.	Meiringen 5 W. Klv. S., 12
Bülach 31 W. B. S.	Glarus 3 u. 17 W. [Klv.]	u. 13 W. B. Pf. Klv., 14 W.,
Bulle (Frbg.) 19 W. B. Klv.	Glis (Wallis) 30 W. B. Klv.	24 u. 25 W. B. Pf. Klv.
Büren a. A. 25 W. B. Klv.	Gottsfrey 6, Grindelwald 9	Mellingen 9 W. B.
Burgdorf 5 W. Schlv., 12 W.	Gränichen 13 W. [W. B.]	Mendrisio 9 u. 23 W.
Cabbio 26 W. [W. Pf. Klv.]	Grabs 21 W. B. Pf. Klv.	Menzingen 16 W. B. (W. 2 E.)
Cajis 26 W. B.	Großhöchstetten 25 W. B. Klv.	Messen 30 W. S., Mühlin 2 W.
Cevio 3, 17 u. 31 W. Klv.	Grüsch 30, Grono 27 W. B.	Mézières 11 W. B. Klv.
Cernier 9 W. B. Pf. Klv.	Grupère 9 W. Klv.	Mörel 16 W. B., Mollis 2 W.
Chalais 17, Champéry 10 W.	Gündlischwand 18 W. B. Klv.	Monthey 11 u. 25 W. B. Pf. Klv.
Chavornay 4 W. B. Klv. [B.]	Heiden 13 W. B. Klv.	Mosnang 11, Moudon 30 W. B.
Chât.-d'Yver 13 W. B. Pf. Klv.	Héremence 27 W. B.	Môtiers 9 W. B. Pf. Klv.
Chât.-St. Denis 16 W. B. Klv.	Herisau 16 u. 17 W. gr. B. Klv.	Moutier 10 W. B. Klv.
Chaur-de-Fonds 4 W. B. Pf. Klv.	Hitzkirch 30 W. B. Klv.	Muggio 5 W. Klv.
Chevenez (Bern) 9 W. B.	Hochdorf 5, Hundwil 23 W. B.	Münster (Graub.) 16 W. B.
Chur 9 u. 10 kant. Weide-	Puttwil 11 W. B. Pf. Klv. S.	Münster (Luz.) 23 W. B. S.
zuchtstierm., 9 u. 27 W. B.	Interlaken 6 W., 10 u. 11 W.	Münster (Wallis) 8, 10, 17 u.
Chironico 18 W. B. Klv.	Lang 7 u. 23 W. B. [W. Pf.]	Muri (Aarg.) 9 W. [24 W. B.]

(Fortsetzung auf Seite 23.)

Notizen.

- 1.
- 2.
- 3.
- 4.
- 5.
- 6.
- 7.
- 8.
- 9.
- 10.
- 11.
- 12.
- 13.
- 14.
- 15.
- 16.
- 17.
- 18.
- 19.
- 20.
- 21.
- 22.
- 23.
- 24.
- 25.
- 26.
- 27.
- 28.
- 29.
- 30.
- 31.

Verbesselter Wintermonat.				sonf.	Planetenstellung.	Tagesl. St. M.	Alter Weinmonat.
Mitwoch	1	Aller Heiligen		0 36	♂	10 2	19 Ferdinand
Donstag	2	Aller Seelen		1 48	Regen	9 59	20 Wendelin
Freitag	3	Theophilus		3 0	♂ ♀	9 56	21 Ursula
Samstag	4	Sigmund		4 15	♀ ♂ ♄	9 53	22 Columbus
45. Sonntag	5	Sohn des königl. Beamten, 21. Ref.-Fest *		Joh. 4 5 32	Sonnenaufg. 7 U. 19 M. ☾ im ♄, auf=	9 50	Untergang 5 U. 9 M. 23 20. Severus
Montag	6	Leonhard		6 53	☉ 4. 48 n. [♀ ♂ ♄]	9 47	24 Salomea
Dienstag	7	Florentin		Ufg. n.	♂ ♄, ♀ ♄, ♂ ♄	9 44	25 Crispinus
Mitwoch	8	Claudius		6 6	☾ Per., ♂ ♂	9 41	26 Amandus
Donstag	9	Theodor		6 58	☐ ♀ ♀ in ♄ hei=	9 38	27 Sabina
Freitag	10	Thaddäus		8 4	☾ ♄ ♂ ☉	9 36	28 Sim., Jud., Ap.
Samstag	11	Martin, Bisch.		9 22	♂ ♂ schön	9 33	29 Narcissus
46. Sonntag	12	Des Königs Rechnung, 22. Martin, P.		Mth. 18 10 42	Sonnenaufg. 7 U. 29 M. ♀ in ♄ Stern=	9 30	Untergang 4 U. 59 M. 30 21. Theonestus
Montag	13	Briccius		Ufg. v.	☾ 8. 20 v. schnuppen	9 27	31 Wolfgang
Dienstag	14	Friedrich		0 3	Abchied 6. 57 ☐ ♂ [♀ * ♂]	9 25	Alter Wintermonat. 1 Aller Heiligen
Mitwoch	15	Leopold		1 20	♀ ♂ ♂ Sonnen=	9 22	2 Aller Seelen
Donstag	16	Othmar		2 33	♂ ♀ schein	9 19	3 Theophil
Freitag	17	Casimir		3 45		9 16	4 Sigmund
Samstag	18	Eugenius		4 55	♄ ♂ ☉ mild	9 14	5 Malachias
47. Sonntag	19	Vom Zinsgrofchen, 26. Elisabetha		Mth. 22 6 6	Sonnenaufg. 7 U. 39 M. ☾ im ♄ ♀ * ♀	9 12	Untergang 4 U. 51 M. 6 22. Leonhard
Montag	20	Amos		7 17	☉ 9. 49 n. ♂ ♄	9 9	7 Florentin
Dienstag	21	Maria Opferg.		Utg. n.	♂ ♂ schön	9 7	8 Claudius
Mitwoch	22	Cäcilia		5 25	♂ ♀ heiter	9 4	9 Theodor
Donstag	23	Clemens		6 9	☉ in ♄	9 2	10 Thaddäus
Freitag	24	Ephraim		7 3	☾ ☾ Ap., ☐ ♀	9 0	11 Martin, Bisch.
Samstag	25	Katharina		8 5	♂ ♂ ♂ ♂ ☉	8 58	12 Martin, Papst
48. Sonntag	26	Greuel der Verwüstung, 24. Konrad		Mth. 24 9 10	Sonnenaufg. 7 U. 49 M. ♀ Morgenst. in	8 56	Untergang 4 U. 45 M. 13 23. Briccius
Montag	27	Jeremias		10 19	☐ ♄ (gr. Ausw.	8 54	14 Friedrich
Dienstag	28	Sosthenes		11 30	☐ ♂ frisch	8 52	15 Leopold
Mitwoch	29	Saturninus		Utg. v.	☾ 2 42 v. Schnee	8 50	16 Othmar
Donstag	30	Andreas, Ap.		0 39	♂ in ♄ zur.	8 48	17 Casimir
* Das Reformations-Fest am 5. Nov. beruht auf einem Beschluß der reformierten Geistlichen der Schweiz, wonach an diesem Tage der Segnungen der Reformation besonders gedacht werden soll. Zugleich soll das Kirchenopfer für die Protestanten in katholischen Ländern bestimmt sein.					Vollmond den 6. nachm. 4 Uhr 48 Min. Raufes Wetter. Sehtes Viertel den 13. vorm. 8 Uhr 20 Min. Sonnenschein. Neumond den 20. nachm. 9 Uhr 49 Min. Hell und frisch. Erstes Viertel den 29. vorm. 2 Uhr 42 M. Bringt Winde.		

Der Schütz.

Es kann der beste Schütze fehlen;
Doch darf man zu den guten zählen,
Wer jedes Schusses, ungezählt,
Und immerdar das Ziel verfehlt?



Bauernregeln im Wintermonat.

Ist's auf Martinstag trüb, so soll
ein leidlicher, ist es aber hell, ein kalter
Winter folgen. Wie das Wetter in der
letzten Hälfte dieses Monats ist, so soll
es im nächsten Herbst sein.

Weinmonat (Fortsetzung).

Murten 4, Nods 9 W. B. Klv. Saanen 8 u. 25 W. B. Klv. Somvig 21, Speicher 2 W. B.
Niederuwil 16 W. B. Klv. Saas-Grund 12 W. B. Klv. Splez 9, Surava 25 W. B.
Oberägeri 16, Oberzollbrunn Saignelégier 2 W. B. Pf. Klv. Stein a. Rh. 25 W. Sursee 16
Oberendingen 30 W. [18 W. B. Klv. Salvan 9, Ste. Croix 18 W. B. Klv. Tesserete 30 W. B. Klv. [W. B.
Oberstammheim 30 W. B. Klv. St. Gallen 18-25 Meffe; 21 Teufen 30, Thufis 3 W. B.
Onsingen 30 W. B. Klv. St. Gingolph 5 W. B. [W. B. Thun 18 W. B.
Olon (Waadt) 13 W. B. Pf. Klv. St. Immer 20 W. B. Tiefenstadel 11 W. B.
Olten 23, Orbe 9 W. B. Klv. St. Martin (Wallis) 17 W. B. Tramelan-deffus 11 W. B. Pf.
Ormont-deffous 17 W. B. Klv. St. Maurice 10 W. B. Klv. Trins 31 W. B. [Klv.
Ormont-deffus 7 u. 16 W. B. Klv. Sargans 14 W. B. Klv. Trogen 9, Truns 5 W. B.
Oron-la-Ville 4 W. B. Klv. Sarmenstorf 31 W. B. Klv. Turbenthal 30, Unteriberg 23
Orsières 2 u. 30 W. B. Klv. Sarnen 5 W. B., 18 W. B. Klv. Unterkulm 27 W. B. [W. B.
Osogna 16, Pollegio 23 W. B. Klv. La Sarraz 17, Saron 6 W. B. Klv. Unterseen 6 u. 11 W. B. Klv.
Payerne 19 W. B. Pf. Klv. [Klv. Sattel (Schwyz) 17 W. B. Klv. Urnäsch 5 W. B. Klv.
Peccia 2 W. B. Klv. Peiden 6 W. B. Klv. Savognino 10, Schänis 17 W. B. Klv. Unterterzen 28 W. B. Klv.
Plaffeyen 18 W. B. Klv. [W. B. Schangnau 2 W. B. Klv. [W. B. Uznach 12 u. 26 W. B. Klv., 21 W. B.
Planches (Montr.) 27 W. B. Klv. Schindellegi 30, Schulz 33 W. B. Klv. Val d'Jüez 19 W. B.
Ponte (Graub.) 5 u. 20 W. B. Klv. Schleithelm 30, Soglio 23 W. B. Klv. Ballorbe 21, Verrières 12
Ponte-Tresa 28 W. B. Klv. Schülpen 23 W. B. Klv. [W. B. Bivis 31 W. B. Klv. [W. B.
Pruntrut 16 W. B. Pf. Klv. Schöftland 25 W. B. Klv. S. Bourry 10 W. B. Klv. Balchwil 9, Balststadt 2 W. B.
Poschiamo 23, Ragaz 23 W. B. Klv. Schülpsheim (Zug.) 3 W. B. Klv. Balb (S.) 31 W. B. Klv. (W. 2 L.)
Prato-Tiesso 2 W. B. Klv. Schwanden (Gl.) 2 u. 16 W. B. Klv. Balgenhausen 23 W. B. Klv.
Promontogno 12 W. B. Klv. Schwarzenburg 26 W. B. Klv. Wangen a. A. 20 W. B. Klv.
Rapperswil (St. G.) 11 W. B. Klv. Schwarzenegg 5 W. B. Pf. Klv. Wattenwil 5, Thun 4 W. B.
Rehetobel 6, Remis 24 W. B. Klv. Schwellbrunn 2 W. B. Klv. Wattwil 4, Wimmis 3 W. B. Klv.
Reichenbach 5, Frutigen 23 W. B. Klv. Schwyz 9 W. B. Klv. C. Wil (St. G.) 3 W. B. gr. W. B. Pf. Klv.
u. 24 W. B., 25 W. B. Klv. Sempach 28 W. B. Klv. C. S. Willisau 23 W. B. Klv. C.
Reigoldswil 2 W. B. Klv. Sentier 6 W. B. Klv. (W. 2 L.); 16 W. B. Klv. Winterthur 5 u. 19 W. B. Pf. C.
Reinach (Aargau) 12 W. B. Klv. Sépey 17 W. B. Klv. Wohlen (Aargau) 16 W. B. Klv.
Richerswil 10 W. B. Klv. Siebnal 26 W. B. Klv. C. Siffach 25 W. B. Klv. Wolfenschießen 25 W. B.
Riggisberg 20, Rue 13 W. B. Klv. Siebnen 9 W. B. Klv. C. Siffach 25 W. B. Klv. Overdon 31 W. B. Klv.
La Roche 9 W. B. Klv. [Klv. Siders 2 u. 23 W. B. Klv. Zell (S.) 26 W. B. Klv. Zug 2 W. B.
Romont 10 W. B. Pf. Klv. Signau 19 W. B. Pf. Klv. Zofingen 12 W. B. Klv.
Rougemont 2, Rothenthurm Sitten 7 u. 28 W. B. Klv. Zweisülshäfen 18 W. B. Klv.
Roveredo 6 W. B. [31 W. B. Klv. Solbuno 4 u. 18 W. B. Klv. Zweisimmen 4 u. 26 W. B. Klv.
Ruswil 2 W. B. Pf. Klv. Solothurn 9 W. B. Pf. Klv.

Wintermonat. (November.)

Aarau 15 W. B., Agno 18 W. B. Klv. Andelfingen 8 W. B. C. Bellinzona 15 u. 29 W. B. Klv.
Aarberg 8 W. B. Pf. C. [W. B. Appenzell 8 u. 22 W. B. Klv. Bern 27. Nov.-9. Dez. Meffe,
Aesch (Bib.) 13 W. B. Klv. Arbon 13 W. B. Klv. 7 u. 21 W. B. Klv. Schlv., 28
Aeschi (Bern) 6 W. B. Pf. 7 W. B. Klv. Arbez 8 u. 18 W. B. Klv. W. gr. B. Klv. Schlv.
Affoltern a. A. 20 W. B. C. Aubonne 7 W. B. Klv. Berned (St. G.) 14 W. B. C.
Aigle 18 W. B. Pf. Klv. Avenches 3 W. B. Klv. Bez 4 W. B. Pf. Klv.
Airolo 7 W. B. Klv. Baar (Zug) 13 W. B. (2 L.) Biasca 13 W. B. Klv.
Altendorf (Uri) 8 u. 9 W. B., Baden 7, Balsthal 6 W. B. Klv. Biel 9 W. B.
29 u. 30 W. B. Basel 27. Okt.-10. Nov. Meffe Bistchofszell 16 W. B.
Alt St. Johann 14 W. B. Klv. Begnins 13 W. B. Klv. Bögen 1, Bonabuz 24 W. B. Klv.

(Fortsetzung auf Seite 25.)

Notizen.

1.
2.
3.
4.
5.
6.
7.
8.
9.
10.
11.
12.
13.
14.
15.
16.
17.
18.
19.
20.
21.
22.
23.
24.
25.
26.
27.
28.
29.
30.

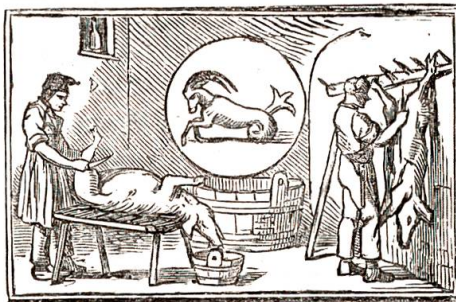
Verbesserter Christmonat.			Son.	Planetenstellung.	Tagesl. u. M.	Alter Wintermonat.
Freitag	1 Eligius		1 51	mindig	8 46	18 Eugenius
Samstag	2 Candidus		3 4	♂ ♀ ♂ ♂ ♀	8 44	19 Elisabetha
49.	Zeichen des Gerichts,		Son. 21	Sonnenaufg. 7 u. 58 M.		Untergang 4 u. 41 M.
Sonntag	3 1. Adv. Xaverius		4 22	☾ im ♀ ♀ in ☾	8 43	20 24. Amos
Montag	4 Barbara		5 43	♂ ♀ be-	8 41	21 Maria Opferg.
Dienstag	5 Enoch		7 8	♂ ♂, ♂ ♀	8 40	22 Cäcilia
Mittwoch	6 Nikolaus		Aufg. n.	☉ 3. 52 n. deckt	8 38	23 Clemens
Donstag	7 Agathon		5 44	☾ ☾ Per. ♀ Abendst.	8 37	24 Ephraim
Freitag	8 Maria Empf.		7 0	(in gr. Ausweich.)	8 35	25 Katharina
Samstag	9 Joachim		8 24	♂ ♂ ♀ in ☾	8 34	26 Konrad
50.	Johannes im Gefängnis,		Mth. 11	Sonnenaufg. 8 u. 6 M.		Untergang 4 u. 39 M.
Sonntag	10 2. Adv. Walthers		9 48	☐ ♂, ☐ ♀	8 33	27 1. Adv. Jerem.
Montag	11 Damasius		11 8	♀ in ☾ min-	8 32	28 Sophanes
Dienstag	12 Ottilia		Aufg. v.	☾ 6. 46 n. dig	8 31	29 Saturninus
Mittwoch	13 Lucia		0 24	trüb	8 30	30 Andreas, Ap.
	Tagesanbruch 6. 12			Abschied 6. 36		Alter Christmonat.
Donstag	14 Charlotte		1 37	☐ ♀ kühl	8 29	1 Eligius
Freitag	15 Abraham		2 47	☾ im ☾	8 29	2 Candidus
Samstag	16 Adelheid		3 57	♂ ♀ Wind	8 28	3 Xaverius
51.	Zeugnis Johannis,		Joh. 1	Sonnenaufg. 8 u. 12 M.		Untergang 4 u. 39 M.
Sonntag	17 3. Adv. Lazarus		5 7	♂ ♂ ♀ retr.	8 27	4 2. Adv. Barbara
Montag	18 Wunibald		6 17	♂ ♀ Schnee-	8 27	5 Enoch
Dienstag	19 Nemefius		7 25	♀ * ♀ fall	8 27	6 Nikolaus
Mittwoch	20 Fronf. Achilles		Utg. n.	☉ 4. 40 n. [♀ ♂ ♀	8 26	7 Agathon
Donstag	21 Thomas, Ap.		4 56	☾ ♂ ♀ [☾ Ap.	8 26	8 Maria Empf.
Freitag	22 Chiribonius		5 55	☉ in ☾, kürz. Tag,	8 26	9 Joachim
Samstag	23 Dagobert		7 1	(Winters-Anfang)	8 26	10 Walthers
52.	Rufende Stimme,		Son. 3	Sonnenaufg. 8 u. 16 M.		Untergang 4 u. 42 M.
Sonntag	24 4. Adv. Ad., Eva		8 9	☐ ♀, ☐ ♂	8 26	11 3. Adv. Damas.
Montag	25 Christtag		9 17	☐ ♀ wird	8 26	12 Ottilia
Dienstag	26 Stephanus		10 26	(Morgenstern	8 26	13 Lucia
Mittwoch	27 Joh., Evang.		11 34	hell	8 27	14 Fronf. Charlotte
Donstag	28 Kindleintag		Utg. v.	☾ 7. 48 n. ☐ ♀	8 27	15 Abraham
Freitag	29 Thomas, Bisch.		0 45	♀ ♂ ♂ kalt	8 28	16 Adelheid
Samstag	30 David, König		1 58	☾ im ♀ ♂ dir.	8 28	17 Lazarus
53.	Beschneidung Christi,		Son. 2	Sonnenaufg. 8 u. 18. M.		Untergang 4 u. 47 M.
Sonntag	31 Silvester		3 15	♂ ♀ Frost	8 29	18 4. Adv. Wunib.
Vollmond den 6. vorm. 3 Uhr 52 Min. Schneefall.				Neumond den 20. nachm. 4 Uhr 40 Min. Bringt Schnee.		
Bestes Viertel d. 12. nachm. 6 Uhr 46 Min. Trübe Witterung.				Erstes Viertel den 28. nachm. 7 Uhr 48 Min. Hell und kalt.		
Die Tage der Betreibungsferien sind mit einem + bezeichnet.						

Der Steinbock.

Der Steinbock, der auf Felsen lebt,
Nur nach den freien Höhen strebt,
Im Streite kühn, in Sitten mild;
Das ist der Schweizer Himmelsbild.

Bauernregeln im Christmonat.

Fangen die Nachtigallen in den Stuben bald nach Weihnachten zu schlagen an, so wird der Frühling warm und früh; wenn sie spät anfangen, spät und kalt. Kalter Christmonat mit viel Schnee verheißt ein fruchtbares Jahr.



Wintermonat (Fortsetzung).

Breitenbach 13, Brent 8 W. B.	Vachen 14 W. Klv.	Pfäffikon (Schwyz) 28 W. B.
Bremgarten (N.) 6 W. B. S.	Läufelfingen 7 W. B.	Pfäffikon (Zürich) 7 W. B.
Brien 8 u. 9 W. B. Klv.	Landeron 20 W. B. Klv.	Bruntrut 20 W. B. Pf. Klv.
Brugg 14 W. B. Brunnen 7 B.	Langenthal 21 W. Klv., 28 W.	Promontogno 7 W. B.
Brusio 10, Buchs 27 W. B.	Laufen 7 W. B. Klv. [W. Klv.]	Rafz 22, Ragaz 6 W. B.
Büren a. A. 15 W. B. Klv.	Langnau i. E. 1 W. B. Pf. Klv.,	Ramsen 2 W. S., 30 S.
Burgdorf 9 W. B. Pf. Klv., 2	Laupen 2 W. B. Klv. [3 W. Klv.]	Rances 3, Riggisberg 24 W.
Bulle 9 W. B. Klv. [W. Schlo.]	Langwies 10, Leuggern 28 W.	Reiden 13 W. B. Klv.
Carouge (G.) 2 W. B. Pf. Klv.	Lausanne 8 W. B. Klv. [W.]	Reinach (Arg.) 2 W.
Cerio 14. u. 28 W. Klv.	Laufenburg 20, Lengnau 16	Rheineck 6 W. B. S.
Chandon 13 W. B. Pf. Klv.	Lucens 8 W. B. Klv. [W.]	La Roche 27 W. B. Klv.
Cham 29 W. B. (W. 2 Z.)	Lichtensteig 6 W. gr. B. Klv.	Rolle 17 W. Klv.
Château d'Yver 3 W. B. Pf. Klv.	Locarno 2, 16 u. 30 W. B. Klv.	Romont 14 W. B. Pf. Klv.
Châtel St. Denis 20 W. B. Klv.	Le Locle 14 W. B. Pf. S.	Rorschach 2 W. B.
Chur 15 u. 29, Couvet 10 W. B.	Lugano 28-30 W. B. Pf. Klv. S.	Rougemont 13, Roveredo 10
Coppet (Maadt) 9 W. S.	Luzern 21 gr. B., Lys 27 W. B.	Rue 15 W. B. Klv. [W. B.]
Coffonay 9 W. B. Pf. Klv.	Malters 2 W. Schfe. J. S.	Saanen 14 W. B. Klv.
Delsberg 21 W. B. Pf. Klv. S.	Malvaglia 14 W. B. Klv.	Saignelégier 7 W. B. Pf. Klv.
Dießenhofen 13 W. B. S.	Martigny-Ville 13 W. B. Pf.	St. Aubin 6, Sarnen 16 W. B.
Difentis 13 W. B.	Meienberg 16 W. B. [Klv.]	St. Zimmer 17 W.
Dongio 7 W. B. Klv.	Meiringen 2 W. Klv. S., 20	St. Maurice 6 W. B. Klv.
Echallens 23 W. B. Pf. Klv.	W. B. Pf. Klv.	Sargans 9 u. 23 W. B. Pf. Klv.
Eglisau 28 W. B. S.	Mellingen 27 W. B.	La Sarraz 21 W. B.
Einriedeln 6 W. B. Pf.	Mendrisio 11 u. 12 W. B. Pf.	Schaffhausen 14 W. B. (W. 2 Z.)
Embrach 21, Faudo 8 W. B.	Klv., 13 u. 27 W.	Schiers 16, Seengen 7 W. B.
Erlach 29 W., Eßgen 8 W. S.	Möhlis 6 W., Mörel 8 W. B.	Schüpfheim 14 W. B. Klv.
Erlenbach (V.) 14 W. B. Klv.	Monthey 15 W. B. Pf. Klv.	Schwanden (Glarus) 6 W.
Estavayer 8 W. B. Klv.	Morges 15 W. B. Pf. Klv.	Schwarzenburg 30 W.
Flawil 13 W.	Moudon 27, Muri (V.) 11 W.	Schwyz 13 W. B. Klv.
Flums 8, Fried 13 W. B.	Moutier 14 W. B. Klv. [W.]	Sent 17 W. B., Seon 10 W.
Frauenfeld 6 u. 20 W. B. Pf.	Münsingen 20 W. B.	Sépey 25 W. B., Sessa 13 W.
Freiburg 13 W. B. Pf. Klv.	Münster (Luz.) 23 W. B. S.	Sevelen 22 W. B. Schfe. J. S.
Frutigen 24 W. B., Gais 13	Muggio 2 W. Klv.	Sidwald 16 W. B. Klv.
Gelterkinden 1 W. [W. Klv.]	Murten 8 W. B. Klv.	Siebnen 4 u. 27 W. S.
Gersau 6 W., Gimel 6 W. B.	Naters 9 u. 29, Niederbipp 15	Siders 27, Siffach 15 W. B.
Giornico 8 W. B. Klv.	Neuenstadt 29 W. Klv. [W. B.]	Signau 16 W. B. Pf. Klv.
Glarus 7 u. 14 W.	Noirmont 6 W. B. Pf. Klv.	Sitten 4, 11 u. 18 W. B.
Gordola 15, Hochdorf 21 W. B.	Nyon 2 W. B. S.	Solbuno 15 u. 29 W.
Herisau 17 W. gr. B. Klv.	Oberriet 8 W. B. Pf. Klv. S.	Solothurn 13 W. B. Pf. Klv.
Herzogenbuchsee 8 W. B. Klv.	Oberzolbrüch 2 W. B.	Stäfa 23 W. B. (W. 2 Z.)
Horgen 17 W.	Ofingen 27 W. B. Klv.	Stans 15 W. B. (W. 2 Z.)
Ilanz 14 u. 28 W. B.	Olten 17 W. B. Pf. Klv.	Stedhorn 16 Kraut- u. Ge-
Interlaken 2, 3 u. 22 W. B.	Olten 20, Orbe 20 W. B.	Laverne 2 W. [müsem.]
Kaiserstuhl 13 W. B.	Ormont-dessous 25 W. B.	Stein a. Rh. 1 u. 8 Krautm.
Kerzers 30 W. B. Klv.	Ormont-dessus 7 W. B.	Sumiswald 3 W. B. Pf. Klv.
Klingnau 28, Rüblis 1 W. B.	Oron-la-Ville 2 W. B. Klv.	Sursee 6, Teufen 27 W. B.
Kreuzlingen 3 W.	Ossingen 23 W.	Thal (Rheinthal) 20 W. B.
Küßnacht (Schwyz) 13 W. B.	Payerne 16 W. B. Pf. Klv.	Thun 8, Thuis 4 u. 23 W. B.

(Fortsetzung auf Seite 26.)

Notizen.

1.
2.
3.
4.
5.
6.
7.
8.
9.
10.
11.
12.
13.
14.
15.
16.
17.
18.
19.
20.
21.
22.
23.
24.
25.
26.
27.
28.
29.
30.
31.

Wintermonat (Fortsetzung).

Tiefenkaftel 3 u. 22 W. B.
Tramelan-deffus 15 W. B.
Travers 1 W. [Pf. Rlv.
Trübbach 8 W. B. Pf. Rlv.
Unterseen 3 u. 22 W. Rlv.

Uster 30 W. B. (W. 2 Z.)
Uznach 4 u. 18 W., 9 u. 23 Rlv.
Versam 27, Vivis 28 W. B.
Veg 17, Villeneuve 16 W. B.
Visp 13, Vouvry 9 W. B.

Weinfelden 8 W. B.
Werthenstein (Bolz.) 13 W.
Wädlingen 20 W. B. [B. S.
Wil (St. G.) 21 Wgr. B. Pf. Rlv.
Wildhaus 7 W. B. Rlv.

Willisau 30 W. B. Rlv. S.
Winterthur 9 W. B. Pf. S.,
Zürich 11 W. [23 W. Pf. S.
Zofingen 9, Zurzach 6 W. B.
Zweifimmen 16 W. B. Rlv.

Christmonat. (December.)

Araru 20 W. B., 30 W. S.
Arberg 13 W. B. Pf. S.
Aigle 16 W. B. Pf. Rlv.
Aldorf (U.) 20 u. 21 W. B.
Altstätten 7 u. 8 Wgr. B. Pf. S.
Appenzell 6 W. B., 20 W.
Aquila 6 W., Aubonne 5 W. B.
Baden 5 W. Rlv. [Rlv.
Basel 21 W. (2 Z.)
Bellinzona 13 u. 27 W. Rlv.
Bern 27. Nov.-9. Dez. Messe,
5 u. 19 W. B. Rlv. Schlv.
Bernese (Rheintal) 5 W. B. S.
Breg 14 W. B. Pf. Rlv.
Biasco 11 W. B. Rlv., Biel 28
Bironico 18 W. Rlv. [W. B.
Bremgarten (Arg.) 18 W. B. S.
Brugg (Arg.) 12 W. B.
Büren a. A. 20 W. B. Rlv.
Burgdorf 7 W. Schlv., 28 W.
Bulle 7 W. B. Rlv. [W. B. Rlv.
Châtel St. Denis 18 W. B. Rlv.
Chaux-de-Fonds 13. Dez. bis
3. Jan. W.
Chur 12 u. 29 W. B.
Coffonay 26 W. B. Pf. Rlv.
Delémont 19 W. B. Pf. Rlv. S.
Dangio 6 W., Einsiedeln 4 W.
Schallens 21 W. B. Pf. Rlv.

Estavayer 13 W. B. Rlv.
Fahrwangen 26, Frid 11 W.
Faido 1, Flawil 11 W. B.
Flums 19, Gams 18 W. B.
Frauenfeld 4 W. B. Pf. (W. 2 Z.)
18 W. B. Pf.
Freiburg 4 W. B. Pf. Rlv.
Glarus 5 W., Grösch 5 W. B.
Götsch (St. G.) 4 W. B.
Großhöchstetten 6 W. B. Rlv.
Herisau 15 W. gr. B. Rlv.
Huttwil 6 W. B. Pf. Rlv. S., 27 W.
Hitzkirch 11 W. B. Rlv. [S.
Jenaz 4, Jlanz 11 u. 28 W. B.
Interlaken 1 u. 19 W.
Kaiserstuhl 6 u. 21 W. B.
Kerns 6, Klingnau 28 W. B.
Kloten 13 W. S., Kreuzlingen 1
Landeron 18 W. B. Rlv. [B.
Langenthal 19 W. Rlv., 26 W.
Laufen 5 W. B. Rlv. [W. Rlv.
Langnau i. E. 1 W. Rlv., 13
W. B. Pf. Rlv.
Langwies (Grb.) 2 W. B.
Laufenburg 21 W. B.
Laupen 28 W. B. Rlv.
Lausanne 13 W. Rlv., Lenzburg
Liestal 6 W. [14 W. B.

Lichtensteig 11 W. gr. B. Rlv.
Locarno 14 u. 28 W. B. Rlv.
Le Locle 12 W. B. Pf. S.
Martigny-Bourg 4 W. B. Pf.
Mellingen 27 W. [Rlv.
Meiringen 7 W. Rlv. S.
Mendrisio 11 u. 27 W.
Monthey 30 W. B. Pf. Rlv.
Morges 20 W. B. Pf. Rlv.
Môtiers 11 W. B. Pf. Rlv.
Moudon 27 W. B.
Münster (Zug.) 18 W. B. S.
Muggio 7 W. Rlv.
Muri (Murgau) 4 W.
Murten 6 W. B. Rlv.
Neuchâtel 27 W. Rlv.
Nidau 12 W. Rlv.
Novaggio 11 W. B. Rlv.
Nyon 7 W. S., Olten 18 W. B.
Oberzolbrüch 6, Orbe 18 W.
Olon 15 W. B. Pf. Rlv. [B.
Oron-la-Ville 6 W. B. Rlv.
Payerne 21 W. B. Pf. Rlv.
Pollegio 18 W. B. Rlv.
Pruntrut 18 W. B. Pf. Rlv.
Ragaz 4 W. B.
Ramsen 28 S.
Rapperswil (St. G.) 20 W. B.

Reichenbach b. Fr. 12 W. B. Rlv.
Remach 7 W. B., Rue 20 W. B. Rlv.
Romont 5 W. B. Pf. Rlv.
Roveredo (Graub.) 9 W. B.
Saignelégier 4 W. B. Pf. Rlv.
St. Leonhard (Wallis) 1 W. B.
Sargans 30 W. B. Pf. Rlv.
Schwarzenburg 26 W.
Schwyz 4 W., Signau 21 W. B.
Sidmard 7 W. Rlv., Solduno 13
Sumiswald 30 W. [u. 27 W.
Solothurn 11 W. B. Pf. Rlv.
Sursee 6, Thun 20 W. B.
Thufis 7 u. 22, Trunz 9 W. B.
Tiefenkaftel 21 W. B.
Tramelan-deffus 13 W. B. Pf.
Trois-Torrents 7 W. B. [Rlv.
Unterseen 1 u. 19 W. Rlv.
Uznach 2 W. B., 16 u. 30 W.,
7 u. 21 W. B.
Vivis 26 W. B. B. S. 21 W. B.
Villmergen 5, Wattwil 6 W.
Weinfelden 13 W. B. [B.
Willisau 18 W. B. Rlv. S.
Winterthur 7 W. B. Pf. S., 21
W. B. Pf. S.
Yverdon 26 W. B., Zug 5 W.
Zweifimmen 14 W. B.

Abchluss des Verzeichnisses der Waren- und Viehmärkte 1. Juli 1910.

B. Monats- und Wochenmärkte der Schweiz.

Araru: Jeden Samstag Bitt.
Arberg: Am lezt. Mittw. jed. Mts. S. Rlv.; jed. Mittw. Bitt.
Arburg: Jeden Mittwoch Bitt.
Affoltern a. A.: Am 3. Montag jed. Mts., mit Ausnahme
der Monate März und November B. S.
Aigle: Jeden Samstag Bitt.
Aldorf (Uri): Jeden Donnerstag Bitt.
Altstätten (St. G.): Jed. Donnerstag W. B.
Arismwil: Am 1. u. 3. Mittwoch jeden Monats B., im
Sept. und Oktober je Mittwochs Obstmarkt.
Andelfingen: Am 2. Mittwoch jeden Monats B. S.
Appenzell: Alle 14 Tage am Mittw. mit Ausn. des 2. Sept.-
Marktes, der am Montag nach dem 2. Sept. stattf., B.
Aubonne: Jed. Diens. Bitt.
Avenches (Wiflisburg): Jeden Freitag Bitt.
Bäreitsweil: Am 1. Freit. j. Mts., April u. Oktober ausgen.,
sowie am lezten Freitag im März u. September B.
Salerna: Am 2. Donnerstag jeden Monats B.
Basel: Jeden Werktag Schlachth., Ferkel-, Gemüse-, Obst-
und Kartoffelmarkt, jeden Dienstag und Freitag Butter-,
Heu- und Strohmarkt, jeden Freitag Verkauf junger
Schweine, von Zicklein Kaninchen, Fischen u. Geflügel.
Baumles: Jeden Freitag Bitt.
Bellinzona: Alle 14 Tage am Mittwoch vor dem Markt in
Locarno B.; jeden Samstag Bitt.
Bern: Jeden Dienstag großer Wochenmarkt, Vieh-, Korn-,
Fleisch-, Bitt. und Holzmarkt, jeden Samstag u. am
Silvesterfest Bitt. u. Holzmarkt.

Bernese: Jeden Dienstag Bitt.
Breg: Jeden Donnerstag Bitt.
Biel: Jed. Dienstag, Donnerstag u. Samstag W. Rlv. Bitt.
Birmensdorf: Am 4. Montag jeden Monats B. S.
Bischofszell: Am 3. Montag jeden Monats B. — Jeden
Donnerstag Bitt., im Sept. u. Okt. Obstmarkt.
Boncourt (Bern): Jeden Freitag Obst- und Gemüsemarkt.
Boimingen: Am 1. u. 3. Freitag jeden Monats S.
Brassau: Jeden Montag Bitt.
Des Brenets: Jeden Freitag Rlv.
La Brévine (Nbg.): Jeden Samstag Bitt.
Brig: Jeden Donnerstag Bitt.
Brugg: Am zweiten Dienstag jeden Monats B.
Buchs (St. G.): Alle 14 Tage am Montag Bitt.
Bülach: Je am 1. Mittwoch jeden Monats B. S.
Büren a. A.: Jeden Mittwoch Bitt.
Bulle (Freiburg): Jeden Donnerstag Bitt.
Burgdorf: Am 1. Donnerstag jeden Monats Waren- und
Schlachtviehmarkt; jeden Donnerstag Bitt.
Carouge (Genf): Jeden Mittwoch u. Samstag Bitt.
Château d'Oex: Jed. Donnerstag Bitt. Am 1. u. 3. Donners-
tag jeden Monats, Juni, Juli, Aug. u. Sept. ausg., B.
Châtel St. Denis (Frbg.): Jeden Montag Bitt.
Chaux-de-Fonds: Jed. Montag S., jeden Dienstag Rlv.
Dienstag, Mittwoch, Freitag und Samstag Bitt.
De Chenit (Orient): Jeden Samstag Bitt.